

## EDITORIALES

# DE JUSTICIA

La preocupación obsesionante de cuantos salen de España y van a la emigración, es la de contribuir a la prosperidad, al desarrollo, a la cultura del pueblo en que tuvieron su cuna. En las veredas de la emigración, la sensibilidad se sutaliza como regatillo de agua, y se rompe, y murmura, y coloca una ráfaga de espuma sobre todos los obstáculos. A través de la morriña, la distancia y el recuerdo, la sensibilidad del emigrante llega a todas las cosas de su patria con unción y poesía, y las ve grandes, y fuertes, y plenas de hermosura y eficiencia, y si descubre un defecto pone todo su empeño en remediarlo y toda su atención en corregirlo...

Colaboró "Azorín" varias semanas en un diario cubano prestigioso, allá, en los tiempos de ayer. E hizo lo que era costumbre de la generalidad de los escritores españoles que mandaban sus artículos a la otra parte del mar: sacar a relucir nuestras miserias. El último que él mandó, hablaba de las posadas de nuestros pueblecillos campesinos: trataba de su penuria y de sus habitaciones; contaba de su mesa y sus manteles... Y señalaba el detalle de que a veces se topaban huellas de las comidas anteriores en la uña del tenedor.

Este artículo, tan manso, tan pacato y tan injusto, mereció la censura y la repulsa. Con él se le cortó definitivamente su colaboración al pequeño filósofo, y aún se le hubieron de rectificar de manera irreplicable algunos de sus conceptos y unas cuantas de sus afirmaciones. En el rodar de los años, el pequeño filósofo se avino a confesar su injusticia, y él, que pintó con indudable saña las posadas españolas, acabó por loar su intimidad, su cordialidad, su encanto, y acabó por decir que les debía sus horas más apacibles. En el rodar de los años, esto reconoció y esto afirmó; pero a raíz del hecho, alzó la pluma como si fuera una lanza, e interrogó de este modo:

—Es que cabe sentir de dos maneras opuestas y con la misma sinceridad el patriotismo...?

Cabía efectivamente; cabía sentirlo como él en aquella ocasión, cuando escribía aquellas cosas, y cabía sentirlo como los españoles emigrados que entonces las leyeron. En un café oyó uno comentarlas: el comentario era cruel y rebosaba fiereza; el español—un hijo de Galicia—sacó un revólver, se metió en el grupo, apuntó al que lo hacía y dijo así:

—Si usted habla otra palabra en que se ofenda a mi patria, le meto estas seis balas en el cuerpo...!

Y calló el del comentario, porque

## LA MAXIMA DE HOY

*El que me enseñase a olvidar todo cuanto quisiera, me haría más obsequio que si me enseñase a recordarlo.*

le constaba bien que otra sola palabra acerca de su tema se la hubieran cobrado con la vida.

Dos clases de patriotismo: el estéril y el fecundo. La preocupación obsesionante de cuantos salen de España y van a la emigración, es que su patriotismo sea fecundo.

## La atracción de Asturias

—Para llamar al turista—dicen los que se ocupan de estas cosas con la mejor intención—para llamar al turista, Asturias necesita carreteras...

Carreteras? Ya las tiene. Hace falta, repetir que a pesar de su coste extraordinario, el plan de carreteras asturianas es de los más completos y mejores con que cuenta la nación. De todas las provincias españolas, solamente hay una o dos que vayan en este punto por delante de nosotros; una o dos: puede afirmarse que no llegan a las tres. De modo que no son sólo sus múltiples bellezas naturales las que colocan a Asturias en primera línea cuando se habla de turismo; son también sus numerosas carreteras, que forman una red incomparable a lo largo de sus valles, sus montañas, sus hondones...

Esto no quiere decir ni que tales

carreteras sean todas las que hacen falta, ni que las condiciones en que se encuentran algunas lleguen a la verdadera perfección. No hay país, ni provincia, ni lugar en parte alguna del mundo que pueda asegurar de sus carreteras que son todas las que le hacen falta; tampoco los hay quizás que puedan asegurar que no requieren las suyas ni modificaciones ni reparos. Por lo que a Asturias atañe, debe satisfacernos el saber que los créditos abiertos en el actual ejercicio económico para la construcción, conservación y reparación de sus caminos y carreteras, son dobles o casi dobles que los consignados en los presupuestos de la generalidad de las provincias. Más carreteras; más créditos... Es preciso trabajar, complementar, acabar... Pero esto ya no debe detenernos cuando se trata de llamar a la región las corrientes turísticas externas.

Son muy de desear las perfecciones, mas para los que las buscan, sobre todo al principio de las cosas, se hizo el refrán español de que lo mejor es enemigo de lo bueno. Si los países que son en la actualidad focos supremos del turismo universal hubieran aguardado para comenzar su propaganda a tener un sin fin de carreteras y todas de admirable construcción, a tener un sin fin de ferrocarriles, y todos de pasmosa baratura, y a tener un sin fin de hoteles, y todos de asombrosa comodidad, aún la industria del turismo no hubiera dado los primeros pasos. Suiza, el país que la aprovecha más, comenzó su propaganda sin apenas ho-

teles, ni ferrocarriles, ni carreteras; y fué haciéndose con todo, según lo iba reclamando y a la vez facilitando, la torrentada de oro del turismo...

## VIDA FEMENINA

# LA HEROÍNA

Miss Foy Quiller-Couch, hija del famoso autor inglés Arthur Quiller-Couch, acaba de realizar una admirable proeza en medio del mar. Serena, impávida, atenta únicamente a los mandatos de su espíritu humanitario, la señorita Quiller expuso su vida para rescatar la de tres hombres cuya barca corría a estrellarse contra las rocas de Fowey.

Un barco mercante, de matrícula extranjera, se hizo a la vela cargado de productos industriales; una vez en alta mar hallóse castigado por una imponente marejada, a la que vinieron a unirse peligrosísimas corrientes ignoradas de su dotación. La amenaza de la escollera acechaba a los marinos bajo el turbio cristal de las enfurecidas olas; tendió sus garras hacia el bûque y comenzó a llevarle hacia su seno. Tres de los marineros echaron un bote al agua y fueron juguete de todas las furias del Océano; los golpes de mar no les consentían adelantar un paso; también los arrecifes clavaban sus dentaduras monstruosas en la quilla de su barquichuela; ya estaban a medio sumergir; los remos eran puñales que rasgaban el lomo encabritado de las olas y eran éstas como búfalos salvajes con las crines al viento; una de ellas quitó a un navegante sus remos e hizo temblar con su mugido los bravos pechos que se afanaban por sacar a flote el lastimado botecillo.

Fuó entonces cuando la señorita Quiller advirtió el riesgo de aquellos infelices y se lanzó al mar en una lancha motora. Como quería correr hacia los naufragos en quienes cebaba el mar duro sus cóleras y con cuya vida jugaban las vertiginosas corrientes! Pero el ceño de las aguas, hosco y terrible, se oponía al generoso anhelo de la muchacha a quien acostumbraba a mecer y cuyas canciones habían rozado mil veces los rizos de sus espumas.

—No quiero que llegues — parecía decirle—. Y la violencia de sus brazos repelia su lancha.

Mas la joven escuchaba sólo la voz de su altruísmo; fuerte, dominadora, como el ángel de las tempestades, arrojó a los tres marineros un cabo. Entonces, entre ellos y el mar, comenzó un horrendo pugilato: las olas crecieron, bramaron, alejaron y atrajeron en angustiosa expectación al bote medio hundido y a la gasolinera salvadora. Miss Quiller-Couch, sola en su puesto, era la imagen de la suprema fuerza femenina, de la soberana grandeza de un alma piadosa. Infatigable y magnífica, logró sacar a flote el barquito de los marinos extranjeros y sus esfuerzos se vieron coronados cuando pudo llevarlos al puerto.

Inglaterra aplaude el rasgo heroico de la hija de Sir Arthur Quiller-Couch. Nosotros recordaremos el caso de las humildes pescadoras gallegas de la isla de Sálvora, que hicieron lo mismo y salvaron muchas vidas, hace aún pocos años, y al hacernos eco de la heroicidad de esta muchacha, pensamos en las sublimidades y valentías de un bien templado espíritu de mujer.

Mercedes VALERO DE CABAL

## MAÑANA:

publicaremos: *Un cabildo de brujos. Su ritual. El mal que requiere sangre de niño blanco...*



El nuevo ministro de Egipto en España, Hassan Nachaat Pachá, que ha presentado sus cartas credenciales a Su Majestad. (Foto Vida)

# Oposiciones a ingreso en el Magisterio Nacional

## MAESTROS

### TRIBUNAL DE OVIEDO

Relación de los opositores aprobados en el ejercicio escrito y orden en que les corresponde actuar en el ejercicio práctico en virtud de sorteo verificado en el día de hoy ante este Tribunal y con la intervención directa de los señores opositores presentes al acto:

Número de orden que les ha correspondido: 1, Ricardo Juárez Paz; 2, Joaquín Martínez Valle; 3, Gonzalo Hernández Mazías; 4, José Polanco Santos; 5, Benito A. Pedro Labra; 6, Cástor Hernández Guzmán; 7, Froilán Álvarez Fernández; 8, Joaquín Orlega Casado; 9, Marcelino Dío; 10, Epifanio Sánchez Bana; 11, José García Fernández; 12, Daniel García Álvarez; 13, José Pérez Castillo; 14, Gregorio González Morán; 15, Angel M. Fernández Muñoz; 16, Antonio Fernández Alcnso; 17, Cristóbal Menéndez García; 18, Eduardo Rodríguez García; 19, Vicente Villar Fernández; 20, Lucas Gil Santullana; 21, Miguel Miranda Busto; 22, Cayo Otero Jalón; 23, Vicente Blanco Ballesteros; 24, Eulalio Cruz Castillo; 25, Miguel Carro Diego; 26, Abraham Martínez García; 27, Adalberto López Tamayo; 28, Ismael Junquera Raquejo; 29, Jesús Ordóñez Orbón; 30, Miguel Medina Verde; 31, José Fernández Robla; 32, Amador Falcón Menéndez; 33, José Nieto Senosiain; 34, Pío Pérez Ponce; 35, David González Fernández; 36, Isaac García García; 37, José María Mata Maillios; 38, Heródoro Fernández García; 39, Leopoldo Argüelles Felgueroso; 40, Sergio Acevedo González; 41, José Tamame Galán; 42, Juan Gutiérrez Prieto; 43, Pedro L. Angosto Gómez; 44, Antonio Cañas Palacios; 45, Paulino Juárez Valduesa; 46, Eduardo Pérez del Pino; 47, Marciano Abril Agodo; 48, Agustín García Pérez; 49, Laurentino Alonso Rodríguez; 50, Angel Marañón Flecha; 51, Saturnino Río Velasco; 52, Santiago Martínez Vega; 53, Leonardo Pozo del Campo; 54, Marciano Cordeño Marín; 55, Manuel Galán García; 56, Aureliano Muñoz Camino; 57, Jesús García Méndez; 58, Cipriano Álvarez González; 59, Victoriano González García; 60, Manuel Alonso del Río; 61, Miguel Morán Torrado; 62, Senén García Calzada; 63, Dionisio Álvarez González; 64, Isaac López Gómez; 65, Manuel Castañón Sierra; 66, Antonio Palacin Iglesias; 67, Víctor García Fernández; 68, Domingo Álvarez González; 69, Genaro Muñoz García; 70, Antonio González Fernández; 71, Juan J. Cabo Pérez; 72, Francisco Pérez Sánchez; 73, Ramón Colom Llach; 74, Antonio García Fernández; 75, Francisco Sanz Gil; 76, Prudencio Sánchez Collantes; 77, José Sarria Duarte; 78, Olegario Díaz-Caneja y Díaz B.; 79, Ángel E. Díaz-Rodríguez; 80, Celestino Álvarez Álvarez, de Trubia; 81, Luis Castillo Carrero; 82, Francisco Villate Arenas; 83, Manuel González Suárez; 84, Gregorio Fueyo Viñayo; 85, Laureano Nepomuceno Malanza; 86, Francisco Menéndez Álvarez; 87, Florencio Alonso Torres; 88, José R. Fernández Fernández; 89, Isidoro Rodríguez Toral; 90, José Barroso Jorge; 91, Manuel Aparicio Moro; 92, Félix Pérez Crespo; 93, Pedro Moñino Oromos; 94, Luis Arregui de la Calle; 95, Natal Magadán Sabugo; 96, Esteban Rodríguez Álvarez; 97, Demetrio Lobato Llanos; 98, Primitivo Díez Cuervo; 99, Constantino Sánchez Castro; 100, Vicente Alonso Melón; 101, Arsenio Argües Cortina; 102, José Cachero Peláez; 103, Victoriano Marcos González; 104, José Delgado Gutiérrez; 105, Antonio Martín Mata; 106, Sinesio González Rey; 107, Angel Montiel Rodríguez; 108, Constantino Muñoz Pastora; 109, Manuel Fernández-Acevedo; 110, Manuel Cuesta L.; 111, Juan Ruiz de la Puente; 112, Pascual Vega de la Fuente; 113, Angel García García; 114, José García Uribellarea; 115, Fructuoso Miguel Lorente; 116, Juan M. Pérez Gómez; 117, Pedro J. Marijun Zamora; 118, Juan Montero Bur-

gos; 119, José López Fernández; 120, Celestino Álvarez Álvarez, de Majua; 121, Andrés Álvarez Romero; 122, Eduardo Menéndez González; 123, Miguel Alonso Florez; 124, Daciano Arribas Raedo; 125, Virgilio Pérez Álvarez; 126, Tomás Toral Casado; 127, Alejandro Lera Martínez; 128, Dalivo H. Moute Cuesta; 129, Urbano González Rozas; 130, Honorio Arango Suárez; 131, Eloy Álvarez del Pozo; 132, Jesús Álvarez Fernández; 133, Jesús de la Calzada Amigo; 134, Francisco Rubio de la Calzada; 135, Valentín Alonso Rodríguez; 136, Severino Olsa Portela; 137, Bernardo Fernández Villar; 138, Regino Álvarez Álvarez; 139, Lupecho Moreno Verie;

tos, permiso para elevar el precio de la carne.

La instancia fué enviada a informe del alcalde de aquella villa, quien declara que no sólo no hay razón para que se eleve el precio de la carne, sino que se debe de bajar. Los tablajeros pretenden subir los precios en cantidades que oscilan entre 50 y 20 céntimos, según clase, fundándose en que escasea el ganado y por tanto cuesta más caro.

A esto informa el alcalde de Castropol, después de asesorarse del veterinario municipal, que el ganado, lejos de subir de precio, sigue experimentando baja. El precio actual de la arroba castellana y por res en es-



MANIFESTACION CATOLICA CON MOTIVO DEL JUBILEO DEL AÑO SANTO.-El Obispo de Madrid presidiendo el acto.

(Foto Vija)

140, Manuel Calzada Riesco; 141, Basilio Sanz González; 142, Celestino Fernández Álvarez; 143, Vicente Rodríguez González; 144, Edmundo Regadera Piquero; 145, Vicente Blanco Oveja; 146, José Vega Calzada; 147, Donias Pozo Álvarez.  
Oviedo, 19 de abril de 1926.

### Los tablajeros de Castropol

## Quieren aumentar el precio de la carne pero no se les consiente

### BAJA EL PRECIO DE LAS RESES

Los industriales tablajeros de Castropol han solicitado del gobernador, presidente de la Junta de Abas-

nal, es de 43,42 pesetas. Al industrial se quedan luego los "caídos" y el cuero.

Añade que esos industriales a quienes nunca se les ha ocurrido rebajar los precios, ni aun en aquellos casos de mayor baratura de las reses, pretenden ahora un aumento, sin razón.

Y amenazan con el conflicto, para ejercer presión, del cierre de sus establecimientos.

Los precios globales comparados con los concejos limítrofes de Ribadeo (Lugo), Vegadeo, Tapia de Castariego y sobre todo El Franco, son inferiores a los de Castropol, siendo dos mismos los puntos de abastecimiento, por lo cual no hay motivo para solicitar aumentos ya que no debe haber pérdidas, existiendo solamente exceso de tablajerías y mala administración, de lo que no debe ser responsable el público.

El gobernador, en vista del anterior informe y teniendo en cuenta que los tablajeros habían anunciado el cierre para hoy, día 20, caso de no atenderse su demanda, telegrafió al alcalde de Castropol, facultándole para adoptar las medidas que estime convenientes, a fin de asegurar el abastecimiento público, no consintiendo aumentos de precios y dando de baja en la contribución a los tablajeros, cerrándoles definitivamente los establecimientos, caso de que paren en su negocio, por entenderse el anuncio a la Alcaldía y al paro, como manifestación de cesación de industria.

### Bóo (Aller)

## Contestando a un artículo

No quiero dejar sin contestación un artículo que publicó un periódico obrero contra mí. Se refiere dicho artículo al que yo publiqué en REGIÓN, manifestando ser ya hora de que quedasen arreglados los precios de destajo en la Bullera Española, como así se ha hecho en efecto.

El Sindicato Católico fué el que salió al paso arreglando lo de las capas. En muchas capas el precio era de ocho pesetas y ahora es de 10,40 y esto debido al Sindicato Católico.

Y para terminar he de decir, que yo no escondo mi nombre para firmar ningún artículo mío.

TOPRIE.



MANIFESTACION CATOLICA CON MOTIVO DEL JUBILEO DEL AÑO SANTO.-El comienzo de la manifestación.

(Foto Vija)

# La interviu de hoy En pleno aquelarre...

## LA SINIESTRA FIGURA DE "ÑO BLAS"

—¿Y llegó usted a conocer por fin a ño Blas...?

—Le conocí, y por cierto que las circunstancias no pueden ser más novelescas. Yo mismo, recordando ahora aquellos episodios, me asombro de haber salido indemne del trance.

—¿...?

—Me enteré, no recuerdo cómo, de que el esqueleto del niño Onelio había sido llevado a Matanzas, y me di-

continuo un hilo de baba viscosa... Tenía ño Blas la piel rugosa y cuarteada como los reptiles, y las narices tan dilatadas y anchas que no semejaba un ser humano.

—¿...?

—Es la Virgen que preside los ritos de los brujos cuando se reúne el cabildo para tratar de los casos graves... —¿...?

—Sí. Cuando la *mañunga*, método preservativo, falla, empiezan los procedimientos de hechicería, que comienzan generalmente con la práctica

es prevenir al enfermo de complicaciones posibles. Al efecto, se coloca la *mañunga*, amuleto de significación análoga a la *cigua* de nuestros aldeanos, y por la tal *mañunga* le cobraban un número de centenes, equivalentes a unos trescientos pesos oro... —¿...?

—Prohíben al enfermo que vea el contenido de la *mañunga*. Yo des hice varias, y vi que consistían en semillas grabadas a navaja, con la imagen de la Virgen del Cobre... —¿...?

—¿...?

—Es la Virgen que preside los ritos de los brujos cuando se reúne el cabildo para tratar de los casos graves... —¿...?

—Sí. Cuando la *mañunga*, método preservativo, falla, empiezan los procedimientos de hechicería, que comienzan generalmente con la práctica

En Langreo

## Una desgracia

Son bastantes los pordioseros que cruzan por esta zona, a pesar de las disposiciones que prohíben la mendicidad.

Uno de ellos, al salir ayer de Sama, púsose a atravesar la vía en el preciso momento en que llegaba el tren. Recibió el infeliz mendigo un formidable topetazo, con la fortuna de que el mismo golpe le echó fuera de la vía.

Ocurrió el suceso en el lugar llamado Sampronada.

Recogido el pordiosero, fué trasladado inmediatamente a la Casa de Socorro, donde se le apreció la fractura de tres costillas.

No se ha podido averiguar su nombre.

No acostumbraba tampoco a frecuentar estos términos, y por ello no ha sido posible identificarle.

Solamente se logró que respondiera a esta pregunta:

—De dónde es usted?

—De Pontevedra.

—Y qué años tiene...?

No contestó. Es hombre de mucha edad, aunque no pueda precisarse cuánta.

El suceso ocurrió a las cuatro de la tarde.

Y el herido fué trasladado al Hospital provincial, donde ingresó ayer en las primeras horas de la noche.

Escritas las anteriores líneas nos hemos entrevistado en el Hospital provincial con el citado mendigo, el cual, interrogado por nosotros, dijo llamarse Cándido Martínez, de treinta y siete años de edad, soltero.

Explica que caminando por la vía iba abstraído mirando hacia el río y fué entonces cuando recibió el topetazo que lo arrojó violentamente a una de las cunetas.

Reconocido, minuciosamente en el Hospital se le apreció un extenso edema subcutáneo. Como sus declaraciones fuesen vagas y sin hilación, presumimos se trataría de un perturbado y, poco después, pudimos comprobarlo suficientemente. El citado mendigo padece parálisis general.

Quedó ocupando una cama en la sala de San Roque. Su estado es leve.



TOMA DE POSESION DE LOS TERRENOS DE LA "CIUDAD JARDIN, PRENSA Y BELLAS ARTES"—Ante la presencia de S. M., el periodista señor Vivero pronuncia su discurso. (Foto Vida)

ieron que allí residía ño Blas, añadiendo que el esqueleto del niño serviría al brujo para sus prácticas de hechicería.

No vacilé más, y me fui a Matanzas. En el cerebro llevaba el recuerdo de todos los crímenes de los brujos, y pensaba en el dolor de la madre del niño Onelio, que se había vuelto loca de pena...

Llegué a Matanzas de noche. Todos allí conocían a ño Blas, cuya popularidad era tan grande como la repulsión que inspiraba. No hice más que llegar, y los primeros escollos me salieron al paso. En cuanto me dirigía a un cochero pidiéndole que me llevara a casa de ño Blas, encontraba la negativa más rotunda.

—¿A casa de ño Blas...! ¡Mire, señor: mejor fuera que desistiese de su empeño...! ¡No le llevará nadie...!

—¿...?

—¿Qué había de desistir! Pregunté dónde vivía el brujo, y a pie me dirigí hacia donde me indicaron.

Había cerrado la noche. El bohío donde ño Blas habitaba estaba separado de Matanzas kilómetro y medio, en despoblado ya.

—¿...?

—No pensé ni un momento en que corría peligro en aquella extraña excursión a través de la campiña poblada de sombras.

Y llegué, cuando menos lo esperaba, a la vista del bohío famoso.

Había luz en el interior, y yo, sin meterme en más averiguaciones, franqué la entrada. Unos cuantos negros estaban sentados en corro, presididos por un anciano de aspecto repulsivo...

Estaba frente al misterio que me había preocupado tanto tiempo. Porque aquel hombre era ño Blas...

## LA FUERZA DE LOS BRUJOS

—¿...?

—No puede usted imaginarse nada más repugnante. Un negro congo, de ciento un años, bombos colgantes y gruesos, de los que pendía casi de

a ño Blas que me mostrara los documentos del cabildo, a lo que el viejo accedió, renqueando y gruñendo sordamente.

—¿...?

—¿Una fuerza enorme! Baste el detalle de que, apenas ño Blas abrió una arquilla conteniendo legajos, me encontré con un autógrafo del general Loinaz del Castillo, en el que este caudillo de la revolución pedía a ño Blas unos polvos miteriosos, para lograr el cariño de una mujer a quien el general adoraba...

—¿...?

—Aquello me dió idea del prestigio enorme de que rodeaba a ño Blas, el fanatismo de personalidades tan importantes en la Isla como Loinaz del Castillo.

Me apoderé del autógrafo, y fue publicado en un importante diario de la Habana, con el consiguiente revuelo.

Y me propuse conocer por completo la organización y penetrar, en el misterio de sus prácticas de hechicería.

## LOS CABILDOS DE LOS BRUJOS

—¿...?

—Supe entonces que los brujos estaban organizados en cabildos, presididos por ño Blas, supremo sacerdote de éstos. Supé cómo había entre ellos un inspector, que recorría todos los cabildos de la Isla, transmitiendo los acuerdos y llevando órdenes y convocatorias, al par que se informaba de los enfermos que iban al cabildo en demanda de la curación de sus males.

—¿...?

—Sí. Los enfermos, especialmente los tuberculosos, buscan en los brujos remedio a su dolencia, y entonces es cuando la actuación de éstos comienza.

—¿...?

—Lo primero que hace el brujo

del gallo negro, para concluir—en vista de que el mal persiste—con la reunión del cabildo para que baje el santo a un brujo y así, inspirado, aconseje el remedio supremo...

Como habrá comprendido usted, el remedio no es otro que la sangre del niño...

—¿...?

—Pues, verá usted...

JARILLA

## CORRESPONDENCIA

R. de A.—Crea usted que nos resulta imposible complacer a todo el mundo. Qué más quisiéramos nosotros? Pero es que cada corresponsal se imagina tener derecho a toda la plana que dedicamos a la provincial! De usted estamos muy satisfechos, y haremos por atenderle.

+

EL PRESBITERO

Don Antonio Fernández y Fernández

Cura Párroco de San Martín de Cardo (Gozón)

Falleció el día 20 de abril de 1926, a las 12 y media de la noche

A LOS 54 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Sus desconsolados hermanos, don Florentino (ausente), don Santiago; Beneficiado de la Catedral de Oviedo; doña Dorotea y doña Teresa; hermanos políticos, don Gumersindo Gayol, don Eloy Fernández, doña Isabel (ausente), doña Emilia y doña Antonia Suárez; tíos, primos, sobrinos y demás parientes,

Ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, desde la Rectoral al cementerio de Cardo y acto continuo a los funerales que se celebrarán el 21 del corriente, en la Iglesia parroquial, por el eterno descanso de su alma, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

# ¿Cambiarán el penalty?

Escocia proyecta llevar a la International Board del fútbol, una reforma de notoria importancia.

Quiere que el área de penalty, en vez de hallarse a dieciocho yardas, su límite de la línea de goal se ponga a treinta yardas.

Además el penalty no se lanzará como ahora. Subsistiría la condición de que en el área estaría solo el portero y el lanzador. Pero el punto actual del penalty desaparecería. En su lugar se pondría el balón en el lugar donde se cometió la falta.

Consideramos mucho más justa la Regla actual.

Con la reforma habría momentos en que el penalty sería de una gravedad aterradora. En cambio en otros sería de una benignidad injusta.

Así un penalty lanzado desde las proximidades del córner ¿para qué serviría? Para nada, porque fácilmente despejaría el portero. Mucho más grave sería un córner o un freekick desde aquel lado, ya que los atacantes podrían ponerse al remate.

En cambio una falta cometida a pocos metros de la puerta ¿no era goal seguro?

Y una falta cometida junto a la misma raya ¿no tendría grandes probabilidades de no convertirse en goal? Porque el portero, fácilmente, a tan poca distancia de la pelota, abarcaría todo su radio de acción.

Si esa reforma siguiese adelante y se quisiera rodearla de justicia habría de establecerse una serie de circunstancias que harían la Regla complicadísima.

Encontramos mucho más justo el penalty tal cual está.

Cierto que algunas veces una falta anula un goal que se puede considerar seguro, pero también creemos que si los clubs tuviesen cuidado de especializar a algún jugador en el lanzamiento del penalty (qué difícil sería detenerlo! No solo en la violencia, sino en la colocación del pie al lanzarlo... y en colocación de la pelota, deben ser entrenados.

Es muy poca distancia para que, ante una consumada habilidad, haya portero que se anticipe a colocarse.

Así, pues, si nuestro voto tuviese algún valor, decididamente votaríamos porque las cosas quedasen como están.

José María MATEOS

## Oviedo F. C.

Nota oficial

Anticipándose a la labor que en su día ha de emprender el entrenador que se haga cargo de la dirección de

los equipos, y con el propósito de presentar en los próximos partidos con el Arenas de Guecho un once, si no definitivo, al menos lo más potente posible, la Directiva se dedica en estos días a la labor de preparación de los equipos de la Sociedad.

Y a fin de llevar a cabo tales propósitos, la Junta vería con agrado, y

el campo de Vetusta a las cinco y media en punto de la tarde de hoy.

### RETOS

El nuevo equipo Belis Balompié re- ta al Campomanes a jugar un partido el próximo domingo, en el campo y hora que ellos designen.

El Cimadevilla de la Tenderina reta al reserva del Deportivo Rayo, a jugar un partido el domingo en Llamaquique a la hora que ellos deseen.

El Racing Club del Cristo reta al Liberia de la Argañosa a jugar un partido el próximo domingo a las cuatro y media en punto, en el Valluín.

a las siete de la tarde, el Luero y Gimnástica; el 24, el Racing C. I. y Europa; el domingo, 25, Príncipe de Asturias y Maristas, y Pelayo y Fruela.

### Turón

FRUELA DE OVIEDO, 3.—DEPORTIVO DE TURON, 2

Con animación extraordinaria celebró el pasado domingo el encuentro amistoso entre dichos equipos. Los goals de los forasteros fueron marcados: el primero, por una bonita combinación de Larraza; el segundo, de patada de castigo, y el tercero, de un chut fuerte y cruzado, lanzado por el delantero centro.



REAL MADRID-BARCELONA.—Un chut alto de Semitier, que obliga a Martínez a una buena estirada.

(Foto Vidal)

se permite rogar a los señores socios se abstengan de concurrir al campo en las horas señaladas para los entrenamientos, dejando tanto a la Comisión deportiva como a los jugadores en la necesaria libertad para el mejor éxito de la labor emprendida.

La Directiva.

### ENTRENAMIENTO

Se nos encarga citemos a los jugadores del Oviedo F. C., Oscar, César, Trucha, Comas, Mariscal, Calichi, Justo, Cubano, Mieres, Duarte, Esparza, Sancho, Laureano, Alfonso, Emilio Menéndez, Paladini, Eulogio, Matías, Barriol, Tiesu, Leto, Pepin, Servando y Bujanda, se presenten en

El reserva del Europa reta a Los Once Leones Rojos a jugar el próximo domingo un partido en el campo y hora que ellos acuerden.

El Arenas Club Ovetense reta al Unión Deportivo Rayo para jugar un partido de entrenamiento el próximo domingo, en Llamaquique. La contestación por este diario, antes del viernes.

### CONCURSO INFANTIL

En la reunión celebrada el día 20, por la Comisión organizadora, se acordó dejar pendiente de resolución el partido celebrado el lunes en Vetusta, entre el San Lázaro y el Celta.

Asimismo acordó que mañana, jueves, contiendan, en el mismo campo,

Y los de casa, de dos estupendos chuts, por Enrique.

El partido resultó interesante, notándose la falta en el equipo local de Resto y Tino, que fueron sustituidos por los del infantil, Julito y Ricardo.

El próximo domingo se trasladará nuestro equipo a Castrillón, donde contendrá, en amistoso partido, con el Club Hispano de aquella localidad.

### Gijón

DEL PARTIDO PASAYAKO-CIMADEVILLA

Hemos hablado con un estimado amigo, que el pasado domingo presenció el encuentro de semifinal del grupo B, entre el Pasayako, de Pasajes, y nuestro Cimadevilla, el equipo gijonés en el que, hoy por hoy, tiene puestos sus ojos la afición asturiana. Y las noticias que nos da, son ciertamente satisfactorias. Según nuestro amigo, lo probable es que el Cimadevilla gane a su contrario el domingo, aquí, y en el partido de desempate.

Si esto sucede, quedará el Cimadevilla finalista para disputarse el título de campeón de España con el Badalona.

Juzga nuestro informador que el Cimadevilla perdió el domingo por no haberse mantenido igualado durante todo el encuentro. Los dos primeros tantos de la tarde los hizo él; mas luego, se abandonó un tanto. Los pasajarras son gente fuerte, pero los "playos" juegan más. ¡A ver si se confirman estas buenas impresiones!

### EL OVIEDO F. C.

Los desaparecidos Clubs Stadium Ovetense y Deportivo, de la capital, han sido dados de baja en la Federación Asturiana.

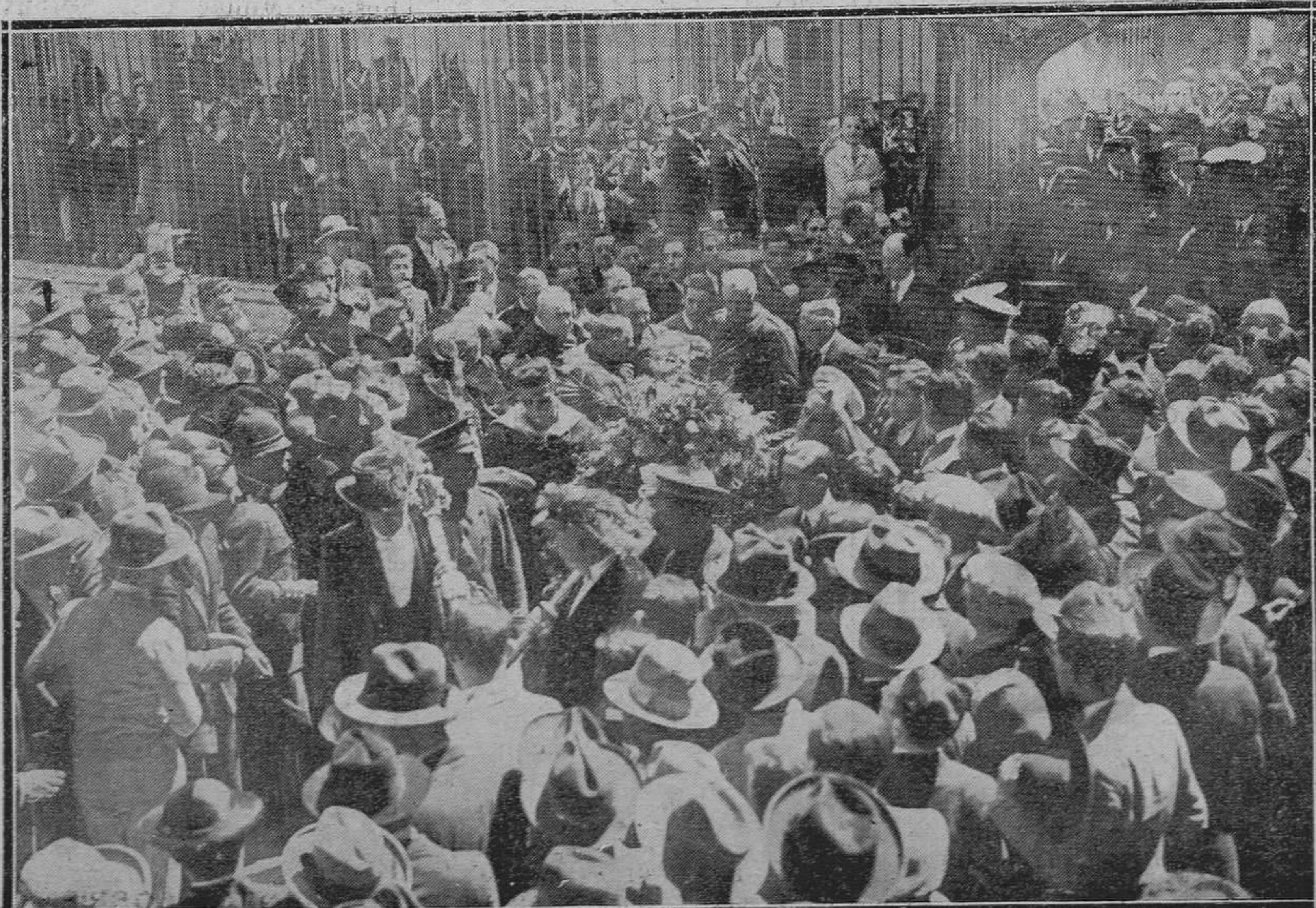
En cambio, ha pedido su alta en la serie A, el nuevo Club Oviedo F. C.

### ¡NO FANTASEEN!

Señores: agárrense. ¡Ahí va la bomba! Se dice que el gran Vallana defenderá, en la próxima temporada, los colores del Sporting (¡!!!...)

¿Quién dijo tal? En la costa asturiana hay un pueblecito encantador que se llama Ribadesella. Pregúnten ustedes allí, donde les darán razón.

FREE



GRANADA.—Los marinos al llevar a la Capilla Real para depositar una corona de flores en la tumba de los Reyes Católicos, son recibidos por el Cardenal-arzobispo doctor Casanova.

(Foto Vidal)

# VIDA SOCIAL

◇ En el rápido de ayer salió con dirección a Madrid y otras poblaciones nuestro queridísimo amigo el marqués de la Vega de Anzo.

◇ También salieron para Madrid, don José Buyla Godino, y don José Saavedra.

◇ Para Madrid y Barcelona, don Roberto Cocheleux.

◇ Para Madrid y Sevilla nuestro estimado amigo don Benigno Arango.

◇ Saló para Madrid el reputado doctor don Vicente Manzano.

◇ Invitado por su íntimo amigo, el señor Fano, capitán del trasatlántico "Cristóbal Colón", pasó el día a bordo de dicho buque, el excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, don Santiago Fuentes Pila, acompañado del capitán de Artillería señor Velasco, delegado gubernativo de Cangas de Onís.

◇ En el correo de ayer salieron para Madrid, los señores de Escobedo.

◇ Han regresado de Londres don José Forés y don Martín Masaveu.

◇ Hoy unieron sus destinos en la iglesia parroquial de San Isidoro, la distinguida señorita Elena Sánchez Morrilla con don Amaro Gutiérrez, de la colonia americana.

◇ Completamente restablecido de la dolencia que le retuvo en cama durante varios días, hemos tenido el gusto de saludar a nuestro querido amigo don Santiago F. Peña.

◇ También se encuentra muy mejorado de su enfermedad don Felipe Polo.

◇ Mañana saldrá para Santander el ingeniero jefe del servicio Agronómico don Antonio Fraile.

El objeto de su viaje es el hacer estudios sobre la proyectada estación agronómica que se emplazará en los terrenos cedidos al Estado para este fin por el marqués de la Vecilla.

◇ Ayer hemos tenido el gusto de saludar al ex diputado provincial don Restituto Pérez.

◇ Se ha posesionado del cargo de subdirector en Asturias, con que ha sido honrado por la dirección de la muy respetable Compañía de Seguros "Aurora", de Bilbao, nuestro estimado amigo don José Bravo, a quien sinceramente felicitamos, a la vez que le deseamos buen acierto en el desempeño de tan importante misión.

## En la Filarmónica

### El cuarteto femenino Rodelé

Novedad extraordinaria era para nuestra Filarmónica el concierto anunciado a cargo del Cuarteto Femenino Rodelé, de Bruselas. Aunque algunas de las partes del programa eran ya conocidas de nuestro público, tal ocurría especialmente con el "Cuarteto", de Schubert, la circunstancia, me parece que excepcional, de una agrupación femenina, y del mérito de la agrupación belga, llevó a nuestro primer coliseo un numeroso contingente de filarmónicos, poco acostumbrado, ciertamente, en conciertos de la característica del que nos ocupa.

Corroborando las noticias que mencionaban los programas, hemos de decir que el Cuarteto de Bruselas está integrado por cuatro lindísimas muchachas, notabilísimas ejecutantes que forman un conjunto magnífico, maravillosamente acordado. Aunque las obras que constituían las tres partes del concierto no eran precisamente de las que más entusiasmo pueden despertar en la generalidad de nuestros socios, la ejecución acabada y matizada de una delicadísima sensibilidad femenina hizo que se sucedieran las ovaciones de una manera, si no desusada, verdaderamente entusiasta.

Como novedad musical, hemos de mentar la que constituyó la parte segunda del concierto, integrada por tres obras de Georges Migo, intituladas "Trois mouvements d'eau". Precisamente, esta parte, que era la más necesitada de comentario previo en el programa, por ser la más desconocida de nuestro público, no mereció ni dos líneas explicativas, y sin embargo, las tuvieron, y abundantes, las otras dos partes integradas por los "Cuartetos" de Schubert y Dvorak, que en varias ocasiones fueron comentados tan extensamente como ahora.

La interpretación maravillosamente

discreta; las dificultades que no eran escasas fueron salvadas con una facilidad y una sensibilidad poco comunes en agrupaciones varoniles de música. El público aplaudió con entusiasmo y sin reservas de ningún género.

Y hasta el martes de la entrante semana, en que oiremos a un Cuarteto masculino, que viene precedido de una fama extraordinaria. La natural comparación queda a punto de ser establecida.



Imagen de Santa Catalina de Sena, cuya Novena empezará mañana día 22, predicando todos los días el padre Faustino Fuertes, (D. P.)

(Foto Fr. Martín)

## VIDA RELIGIOSA NECROLOGICAS

### SANTOS DE HOY

Solemnidad de San José. Nuestra Señora de Sancho Abasca; san Anselmo y san Silvio.

### SOLEMNE NOVENA

La venerable orden tercera dedica a su seráfica madre Santa Catalina de Sena, solemne novena en la iglesia de Santo Domingo que dará principio mañana.

Todos los días en la misa de las siete se hará el ejercicio. Por la tarde empezarán los cultos a las siete, predicando todos los días el padre Faustino Fuertes.

Señoras a cuya intención se harán los cultos:

- Día 1.—Doña Silvana de Faes de Cima.
- Día 2.—Doña Cándida Cima de Jova.
- Día 3.—Doña Teresa Arlamendi.
- Día 4.—Doña Rafaela Salinas.
- Día 5.—Doña Teresa Granés.
- Día 6.—Doña Modesta Collar.
- Día 7.—Doña María Cueva, viuda de Blanco.

Día 8.—Colegialas Terciarias Dominicas.

Día 9.—Doña Carmén San Miguel de Ladreda.

Las Terciarias deben asistir con el escapulario, y tendrán en la iglesia sitio señalado. El día de Santa Catalina, después de la función, será la toma de escapularios y profesiones.

### CONFERENCIA DE SAN VICENTE PAUL, DE CABALLEROS

El jueves, a las siete y media de la tarde celebrarán junta general en el palacio episcopal.

La presidirá un padre Paul. A las ocho habrá misa de Comunión en la Catedral.

## NOTAS LOCALES

### CIRCULO DE ESTUDIOS APOLOGÉTICOS

Hoy, a las siete, celebrará sesión ordinaria en la que se discutirá el siguiente tema: "Jesucristo; conciencia de su divinidad".

## A LAS ALMAS COMPASIVAS

En la madrugada del día 19 se declaró un incendio en la bohardilla de la casa número 27 de la calle de la Magdalena, la cual habitaba un pobre matrimonio con dos hijos de corta edad, ella gravemente enferma, y un niño de tres años, también enfermo; los que salvaron milagrosamente. El marido se encuentra en la actualidad sin trabajo, se llama Alvaro Muñiz, y atraviesa por una situación económica precaria, aumentándose más ésta con la pérdida de los enseres que no tenía asegurados. Rogamos a las almas caritativas, piadosas, compasivas, que nunca faltan para éstos angustiosos trances, contribuyan con un modesto óbolo.

Con lágrimas en los ojos les quedaría eternamente agradecidos los que hoy lloran salud y hogar tronchados.

Los donativos se reciben en el comercio de la calle de la Magdalena, número 27, lugar del siniestro.

## CHEQUES AL COBRO

Para el día de hoy se han puesto al pago los siguientes:

Junta de Obras de los Puertos de Gijón (Musel), Avilés, Ribadesella y San Esteban de Pravia, Minervino Menéndez, José María Aparicio, Julio Martínez Hombre, Ignacio Chacón, Rafael García Tuñón, Antonio Fraile, administrador principal de Correos, jefe de Telégrafos de Oviedo, Verterra y Cangas, depositario pagador.

## CURSILLO DE POLITICA CRIMINAL Y PSIQUIATRIA

Hoy, miércoles, a las siete y media de la tarde, dará en la Universidad el señor Tejerina la primera de sus conferencias, con arreglo al siguiente programa:

"Beccaria y la vieja política criminal. Criminalistas italianos y alemanes. La nueva política criminal. Ferri y von Liszt. La moderna posición de Florián. Dos derechos penales. Problemas de Criminalología: Reincidencia; estado peligroso; semi-responsables; delincuentes culposos". La entrada es pública.

## Del turismo interno

### El Orfeón Ovetense

La lista de inscripción para tomar parte, entre los socios, en la excursión que esta entidad celebrará el día 2 del próximo mayo ya es numerosa, empezando la Comisión a entregar a los inscriptos el correspondiente carnet.

Para mayor atractivo han conseguido tener a la llegada de la excursión a San Esteban de Pravia, un remolcador para transportar a los excursionistas por alta mar al puerto de Cudillero, teniendo contratados para verificar la excursión varios soberbios autos de turismo.

Creemos que la precitada excursión ha de dejar buen recuerdo entre todos los excursionistas.

Un anuncio entre texto es dinero reproductivo.

Anuncie V. en **REGIOL**.

## Comisión Mixta de Reclutamiento de Oviedo

Resultado de los reconocimientos practicados en el día de ayer:

### AYUNTAMIENTO DE CASO

José Loreto García, apto para servicios auxiliares; Manuel Jesús Muñiz, excluido totalmente; Juan Aladro Travesas, pendiente de observación; Santos Gonalo González, ídem; Constantino García Vega, ídem.

### AYUNTAMIENTO DE NAVA

José María Álvarez Redondo, pendiente de observación; Marino Baragaño Díaz, útil; José Castro Fuente, pendiente de observación; Luis Puente Corte, útil; Manuel González García, apto para servicios auxiliares; Adriano Montes Torga, pendiente de observación; José María Rodríguez Llamedo, ídem; José Antonio Vallina Crespo, inútil total; Vicente Castro Fuente, útil total; Severino González Díaz, apto para servicios auxiliares; Valeriano González Sánchez, excluido temporalmente; Alfredo Corugedo Calleja, pendiente de observación.

### AYUNTAMIENTO DE SOMIEDO

Manuel Álvarez González, pendiente de observación; Manuel Díaz García, excluido temporal; Marcelino González Menéndez, útil para todo servicio; Antonio Menéndez Álvarez, ídem; Angel Menéndez, excluido total; Manuel Vega, útil para todo servicio; José Riesco Riesco, observación en el Hospital Militar de La Coruña; Juan Sierra Álvarez, pendiente de observación.

## BANCO GIJONES DE CREDITO

Capital: 12 millones de pesetas  
DOMICILIO SOCIAL

### Corrida, núm. 48.-GIJÓN

Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

### BANCA, BOLSA Y CAMBIO CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA. Intereses TRES Y MEDIO POR CIENTO  
Reintegró a la vista

### Consignaciones a vencimiento fijo

A tres meses . . . . . 5 1/2 por 100  
A seis meses . . . . . 4 por 100  
A un año . . . . . 4 1/2 por 100

### CUENTAS CORRIENTES:

En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables

# MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

INFORMACION TELEFONICA Y TELEGRAFICA DE NUESTRO REDACTOR-CORRESPONSAL MADRILEÑO  
D. JUSTO DE LA CUEVA

## DEL "RAID" MADRID-MANILA

# Estévez cuenta su penosa odisea a través del desierto

Como dormían de día ocultos entre matorrales para evitar los rigores del sol, era imposible que la aviación inglesa los descubriera.—Estévez y Calvo se reponen lentamente.—Actos de agradecimiento a Inglaterra en Madrid y en diversas provincias

### LA MANIFESTACION DE LOS ESTUDIANTES

Esta mañana, a las once y media, salió de la Facultad de Medicina la manifestación organizada por los estudiantes, que formaban con las banderas de las distintas facultades.

A la cabeza de los manifestantes iba el decano, doctor Recasens, y varios catedráticos.

Los manifestantes se dirigieron a la Embajada inglesa. Llegados ante ésta, el doctor Recasens, con una Comisión de catedráticos y estudiantes, pasaron al interior, siendo recibidos por el embajador, su señora e hijos y el secretario de la Embajada.

Recasens pronunció un discurso, elogiando el rasgo fraternal de Inglaterra y expresando la gratitud que este acto nos produce.

El embajador contestó a Recasens, agradeciendo en nombre de su Gobierno las frases de elogio y gratitud, y añadió que tenía la seguridad plena de que si en territorio español hubiera ocurrido a súbditos ingleses un suceso análogo, España haría lo que Inglaterra ha hecho, porque España es nación que no cede a ninguna en generosidad y altruismo.

Al salir los comisionados de la Embajada, los manifestantes que esperaban en la calle prorrumpieron en vivas y aplausos, obligando al embajador británico a salir al balcón, a cuya aparición se redoblaron las ovaciones y los vivas a Inglaterra y España.

### FELICITACION DEL ALCALDE

El alcalde de Madrid ha felicitado al embajador británico por el alto ejemplo de hospitalidad y altruismo dado por Inglaterra con motivo de la desaparición de los aviadores españoles.

### LO QUE DICE EL JEFE DE LA AVIACION INGLESA

EL CAIRO.—El jefe de la Aviación inglesa ha manifestado al ministro de España que, a su juicio, Estévez no debe reanudar su vuelo a Bagdad hasta no reponerse por completo de la crisis nerviosa que padece.

Añade que el avión núm. 4 debe quedar en el desierto, donde lo resguardarán todos, o custodiado por fuerzas árabes escrupulosamente.

El traslado del avión a Amman o Heliópolis exige una autorización del ministro de la Guerra británico.

### EL ESTADO DE NUESTROS AVIADORES

EL CAIRO.—El piloto señor Estévez y el mecánico Calvo, continúan hospitalizados, sin que ofrezca novedad el curso de su curación.

### COMO RELATAN SU ODISEA

EL CAIRO.—El capitán Estévez ha hecho un relato de las penalidades sufridas en los días transcurridos desde el aterrizaje forzoso hasta que fueron descubiertos por la aviación inglesa.

Dice el capitán que al pasar una noche y un día junto al aparato y ver que nadie llegaba en su auxilio, deter-

minaron dirigirse hacia Amman, que creían más cerca de lo que estaba. Estévez y Calvo tomaron la brújula, el pan que poseían y cuatro litros de agua y abandonaron el avión, dejando en el volante el escrito que ya se conoce.

### COMIENZA LA ODISEA

Anduvieron hasta medio día del martes, y entonces, extenuados por el cansancio, buscaron refugio en una pequeña colina cubierta de matorrales, donde durmieron profundamente.

Al despertar, reanudaron la marcha, volviendo a dormir cuando se cansaban.

Por acuerdo nacido de la necesidad, convinieron en dormir de día y andar de noche, evitando de este modo los rigores solares.

Añade Estévez que cuando los encontraron sólo les quedaban unas gotas de agua y estaban concluyendo la provisión de pan.

### FUE MILAGROSO EL QUE PUDIERA ENCONTRARSELES

El encuentro de los aviadores españoles se debe simplemente a que la fatiga llegó a ser tan completa que los rindió en plena marcha, impidiéndoles buscar el refugio que acostumbraban procurarse.

Como los aviones ingleses comenzaban las exploraciones al nacer el día para suspenderlas al oscurecer, y durante estas horas los aviadores españoles dormían ocultos entre matorrales, peñascos o maderos calcinados, el encuentro era de todo punto imposible.

### LA DURACION DE LAS MARCHAS

Cuenta Estévez que las etapas eran de unas seis millas diarias. Pero este trayecto se fué acortando a medida que los días transcurrían, porque la fatiga acumulada los iba dejando sin fuerzas.

La odisea duró cuatro días y cuatro noches.

### YA NO PODIAN MAS

En el quinto día de incansante errar por el desierto (viernes de la pasada semana), el mecánico Calvo no pudo continuar caminando. Rendido por la fatiga, se arrojó al suelo, prefiriendo morir de hambre y de sed a continuar andando.

Estévez intentó animar al mecánico, pero este no pudo sobreponerse a su decaimiento y el capitán hubo de continuar solo la peregrinación en busca de un poblado que les prestara auxilios.

A poco, Estévez fué presa de los mismos efectos agotadores que su mecánico y cayó al suelo, donde fué encontrado a las ocho de la mañana por el aeroplano inglés, como ya se ha relatado.

### EL CAMINO RECORRIDO Y EL QUE FALTABA POR RECORRER

EL CAIRO.—El lugar donde estaba Estévez cuando fué descubierto, está a un tercio de la distancia total de Amman.

Faltaban, pues, más de dos tercios para llegar y era imposible que dado el agotamiento en que estaban y sin provisiones, pudieran haber terminado su etapa.

### INVITACION DEL GOBIERNO ESPAÑOL

En los centros de Aviación se afirmaba ayer que el Gobierno español ha invitado al aviador británico que encontró al capitán Estévez y al mecánico Calvo que venga a Madrid, con el fin de rendirle oficialmente un acto de gratitud e imponerle una condecoración.

### UNA CARTA DEL EMBAJADOR DE INGLATERRA

El embajador de Inglaterra ha dirigido al Ateneo la siguiente carta: "19 de abril de 1926.

Muy señor mío: Con profunda emoción he leído las bondadosas manifestaciones acerca de la muerte de dos aviadores británicos, que me envían 150 socios del Ateneo de Madrid, y le suplico tenga la amabilidad de comunicarme mi agradecimiento más sincero por su cortés actitud en este triste accidente.

Sin embargo, el natural sentimiento de tristeza que nos produce la muerte de dos miembros de las fuerzas aéreas británicas, no debe disminuir la gran satisfacción sentida por mi país, y por sí mismo, ante el hecho de haber sido encontrados los dos valientes aviadores españoles.

Aparte del espíritu de camaradería que existe entre los aviadores de todas las naciones—consecuencia lógica del resurgimiento de una nueva orden de los caballeros del aire—, es, estoy seguro de ello, una satisfacción muy especial de las fuerzas aéreas británicas haberles sido posible asistir, en el caso presente, a colegas de reconocido heroísmo, compañeros de los que acaban de cubrirse de gloria en el reciente vuelo, cuya proeza ha suscitado la admiración del mundo entero.

Aprovecho esa ocasión para expresar a usted las seguridades de mi alta consideración.—Horace Rumbold.

Señor secretario del Ateneo Científico, Literario y Artístico de Madrid."

### EN LA CORUÑA

LA CORUÑA.—El tema de las conversaciones durante el día fué el hallazgo de los aviadores Estévez y Calvo.

Numerosas personas desfilaron por el Consulado inglés para dejar tarjeta.

Se abrirá una suscripción para honrar debidamente la memoria de las víctimas, que se traducirá en un acto de homenaje a Inglaterra.

### EN BARCELONA

La Liga Cervantina publica una nota reclamando de todos los buenos españoles dejen tarjeta en el Consulado británico.

### EN HUELVA

El Ayuntamiento acordó que una Comisión de concejales visite al vicecónsul de Inglaterra para expresar-le la gratitud por los trabajos realizados para salvar a Estévez y Calvo.

### HOY DE MADRUGADA SE REANUDO EL VUELO CALCUTA-RANGUN

CALCUTA.—Los aviadores españoles Loriga y Gallarza que debieron salir ayer para Rangún han aplazado el vuelo hasta hoy miércoles, a primera hora de la mañana.

El motivo del retraso fué debido a efectuar algunas pequeñas reparaciones en los aparatos.

## TOROS Y NOVILLOS

### LA TERCERA DE FERIA.—VILLALTA CORTA UNA OREJA

SEVILLA.—Con gran animación se ha celebrado la tercera corrida de feria, ayer por la tarde.

Primer.—Chicuelo da unas verónicas buenas.

Con la muleta realiza una faena pésima, escuchando grandes broncas.

Termina con la res de un pinchazo y una estocada delantera.

Segundo.—Villalta da cuatro verónicas estupendas. El toro se resiente de los cuartos traseros y se cae.

El público bronca al presidente por no mandar retirar.

Villalta da unos cuantos pases para igualar y cobra media estocada de efecto fulminante.

Tercero.—Posada da unas verónicas buenas y con la flámula realiza una faena inteligente, dando pases adornados.

Termina con un pinchazo y una estocada.

Cuarto.—Chicuelo realiza una faena infame y termina con un bajonazo. (Enorme bronca.)

Quinto.—Villalta hace una faena enorme con pases de todas clases. (Ovación.)

Dejándose ver, entra recto y despacio, agarrando una estocada en todo lo alto. (Estruendosa ovación y oreja.)

Sexto.—Posada hace una faena buena, adornándose en algunos pases. Termina con un pinchazo y media estocada. (Ovación.)

## BANCO DE OVIEDO

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Fundado por los Bancos Masaveu y Compañía y M. Calcoy y Hermano

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

### BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de

3 y medio por 100 a 6 meses

4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler

Cajas de ahorros

## MADERAS BESAYA

Carpintería mecánica, sistema moderno, en maderas de castaño, roble y eucalipto, secas. Precios económicos. BESAYA, S. A. Santa Cruz de Iguña. (Santander.)

INFORMACION POLITICA

# Jordana y el embajador de Francia celebraron una extensa conferencia en la que trataron de la paz de Marruecos

**Cornejo da cuenta a los periodistas de la reorganización de las fuerzas navales.--El marqués de Estella se encuentra indispuerto.--Interesantes declaraciones del ministro de Estado**

**DISPOSICIONES OFICIALES**

La "Gaceta" publica una Real orden aceptando la invitación del Gobierno de Méjico para que asista España al segundo Congreso de Unión Postal panamericana que se celebrará en el mes de octubre y señalando a las personas que representaran a España en dicho Congreso.

Otra, relativa a los requisitos que deben reunir los que se presenten al concurso para la provisión de vacantes de profesores numerarios de las Escuelas industriales.

Nombrando el Tribunal de oposiciones para toreros de faro.

También publica una circular sobre préstamos de las sociedades de Seguros agrícolas.

**EL ARREGLO JUDICIAL ENTRE ESPAÑA Y SUIZA**

El ministro de Estado y el de Suiza firmaron a la una de la tarde el tratado de conciliación y arreglo judicial entre España y Suiza.

**EL CONCURSO INTERNACIONAL DE CRITICA**

El embajador de España, en París, señor Quiñones de León, participa que en el mes de mayo se celebrará un Congreso internacional de crítica organizado por la Asociación de crítica dramática y música.

Este congreso durará cinco días. La Asociación de la Prensa de Madrid, que también ha sido invitada, enviará a dicho Congreso dos críticos dramáticos y musicales.

**LOS TRIPULANTES DEL "PLUS ULTRA" IRAN A DESPEDIR A LOS MARINOS ARGENTINOS**

El ministro de Estado recibió al embajador de Francia y al ministro de Polonia.

El ministro de Marina recibió al teniente aviador señor Durán.

Preguntado el señor Cornejo sobre si los tripulantes del "Plus Ultra" irán a Cartagena a despedir a los marinos argentinos, contestó afirmativamente.

También manifestó que el crucero argentino "Buenos Aires", llegará mañana a Cartagena, ignorándose la fecha que tomará rumbo a América.

**INVITAN A JORDANA A UNA CONFERENCIA**

Una Comisión de La Industria Nacional de Caucho, formada por don Leandro Sánchez, el padre Portius y el letrado señor Arolas, visitó al general Gómez Jordana para invitarle a la Conferencia que dará el primero de estos señores, relacionada con esta industria, en la tarde de hoy y en el local de la Sociedad Económica Madrileña.

**EL DESPACHO DEL MONARCA**

A la hora de costumbre despacharon con el Rey los ministros de Gobernación y Hacienda.

El primero sometió a la firma regia varios decretos referentes a la agrupación de Ayuntamientos a los efectos de tener un solo secretario.

Después recibió el Monarca al director de la Escuela de Minas señor Gullón y al duque de Alba.

**FIRMA DE HACIENDA**

Un decreto modificando el artículo 113 de las vigentes Ordenanzas de Aduanas.

Otro sobre la emisión de inscrip-

El doctor Enrique G. Rico ha trasladado su consulta médica de vías urinarias, secretas y piel, a la calle de Gil de Jaz, 1, primero, derecha.

ciones de la Dueda al 4 por 100 exterior a favor de la Caja Postal de Ahorros y otras instituciones colectivas y particulares.

Concesión de varios créditos por valor de 891.000 pesetas. Varias jubilaciones.

**EL PRESIDENTE INDISPUESTO**

El general Primo de Rivera se encuentra indispuerto y guarda cama.

No obstante, ayer por la mañana despachó con los ministros de Gobernación, Hacienda y Trabajo.

También despachó con el general Jordana y el oficial mayor de la Presidencia.

Por último recibió al marqués de Hoyos.

**EN EL LABORATORIO DE ARTILLERIA**

El duque de Tetuán acompañado de los generales Saro y Correa realizó ayer por la mañana una visita de inspección en los talleres de operaciones del laboratorio de Artillería.

**EN GOBERNACION**

El general Martínez Anido despachó con los directores generales de su departamento.

Después recibió a los gobernadores civiles de Vizcaya y Avila.

**EN HONOR DE LOS DELEGADOS HOLANDESES**

Al mediodía asistió el ministro de la Gobernación al banquete con motivo del homenaje a Grocio.

También asistieron los ministros de Estado, Instrucción pública y otras personalidades.

**SE LES ATRIBUYE GRAN IMPORTANCIA**

En la Presidencia celebraron ayer larga conferencia el general Gómez Jordana y el embajador de Francia, atribuyéndose a la misma gran importancia por relacionarse con la conferencia de Uxda.

**INTERESANTES MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE ESTADO**

Preguntado ayer el ministro de Estado, señor Yanguas Messía, el alcance de la denuncia del convenio comercial con Francia, dada la importancia de la resolución, el ministro contestó en los siguientes términos:

—Esta denuncia no supone en el Gobierno español, ni próxima ni remotamente, la idea de una ruptura comercial con Francia, a la que confiamos no ha de llegarse, pues los tres meses que median desde el momento de la denuncia a su aplicación práctica, habrán de ser aprovechados por los dos Gobiernos para la negociación de un nuevo Tratado de comercio, que responda mejor al estado de cosas de ambos países.

Es indudable—siguió diciendo el señor Yanguas—que la balanza comercial, sensiblemente desnivelada en contra de España, por el aumento creciente de la exportación francesa a nuestro país, había determinado el que las industrias españolas afectadas por este hecho, pidieran reiteradamente a los Poderes públicos la denuncia del Tratado.

Para algunas industrias españolas había llegado a ser la competencia insostenible de artículos manufacturados e importados de Francia, puesto que éstos eran más baratos que la primera materia en España, y resultaba imposible al industrial competir en el mercado, por perfecta y

económica que fuera su fabricación.

Junto a otros factores de importancia más secundaria ha ejercido influencia singular la baja del franco, que ha determinado un mayor valor adquisitivo de la peseta, incitando al consumidor español a proveer de numerosos artículos elaborados en Francia.

Hemos de reconocer, sin embargo, lealmente, que la elevación del 30 por 100 de las tarifas aduaneras en Francia, no sólo no supera, sino que ni siquiera alcanza el nivel preciso para que el Tesoro francés pueda resarcirse del perjuicio fiscal que le irroga la baja de la moneda en los años transcurridos desde la firma del Tratado hasta ahora; pero estas consideraciones ponen de relieve la situación general anterior a la medida adoptada por el Gobierno francés era ya notoriamente perjudicial para la economía española y a la elevación del 30 por 100 vino a agravarla mucho más. Esa elevación se traducirá en una traba para la exportación española, aumentando el desnivel que hay entre lo que enviamos a Francia y lo que Francia nos envía.

Como preguntaran al señor Yanguas si creía factible un acuerdo beneficioso para los dos países, contestó lo siguiente:

—El Gobierno al deliberar y madurar la resolución, y al ponerla en práctica en la fecha que lo ha hecho, ha procurado dejar el mayor margen de tiempo para la negociación que ha de entablarse en el mes comprendido del 15 de abril al 14 de mayo, dentro del cual podía ser hecha la denuncia

para que surtiese efecto en el 15 de junio. Sólo se hubiera conseguido con apurar el mes útil para la denuncia colocarnos en el 14 de mayo y disponer sólo de dos meses, en vez de tres, como disponemos ahora, para una negociación de conjunto, a la que el Gobierno español irá animado del más sincero propósito de hacer compatible las necesidades de la economía española con las de la economía francesa en la forma que corresponde, no sólo a las exigencias del intercambio mercantil entre los dos países, sino también a la estrecha solidaridad de ambas economías nacionales y a la cordial amistad que nos une con la nación vecina y hermana.

**INTERESANTES DECLARACIONES DEL MINISTRO DE MARINA**

Interrogado hoy por los reporteros, el almirante Cornejo hizo a éstos algunas importantes manifestaciones, acerca de las actuales actividades de su departamento.

Se estudia detenidamente—dijo el ministro—el proyecto de ley de reorganización de fuerzas navales.

Ha de procurarse en este proyecto que las unidades navales respondan al máximo de eficacia.

De estaciones radiogoniométricas están pendientes de prueba las de Mahón y Torre Alta, y próxima a terminarse, la de la Isla de Las Palomas. También se instalará otra en la Estaca de Varés.

Respecto a los nuevos barcos, dijo el ministro que en Cartagena se entregará a la Marina en breve el contratorpedero "Churruca", y se están concluyendo sus similares "Alcalá de Galiano" y "Sánchez Barcaristegui".

Se trabaja en la construcción de los submarinos de la serie C, que serán seis, como los de la serie B. Luego se fijarán los tipos de otros doce, que habrán de construirse en breve.

En los astilleros de la Constructora Naval de El Ferrol se está artillando y ultimando el "Príncipe Alfonso" y el "Almirante Cervera".

Próximamente se colocará la quilla de un nuevo buque en dichos astilleros.

También se repara con actividad el porta-aviones "Dédalo", en el que se introducen modificaciones de importancia.

Así mismo dió cuenta Cornejo de varios interesantes proyectos, entre ellos, la creación de una escuela de buzos.

## La Concha Guipuzcoana DE SAN SEBASTIAN

PONE EN CONOCIMIENTO DE LAS SEÑORAS QUE EXPONE SUS MODELOS DE VESTIDOS EN EL HOTEL COVADONGA. LOS DIAS 20 y 21



PRIMER ANIVERSARIO

LA JOVEN

### Belarmina Tuñón Quirós

Falleció en Oviedo el día 22 de abril de 1925

A LOS 22 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

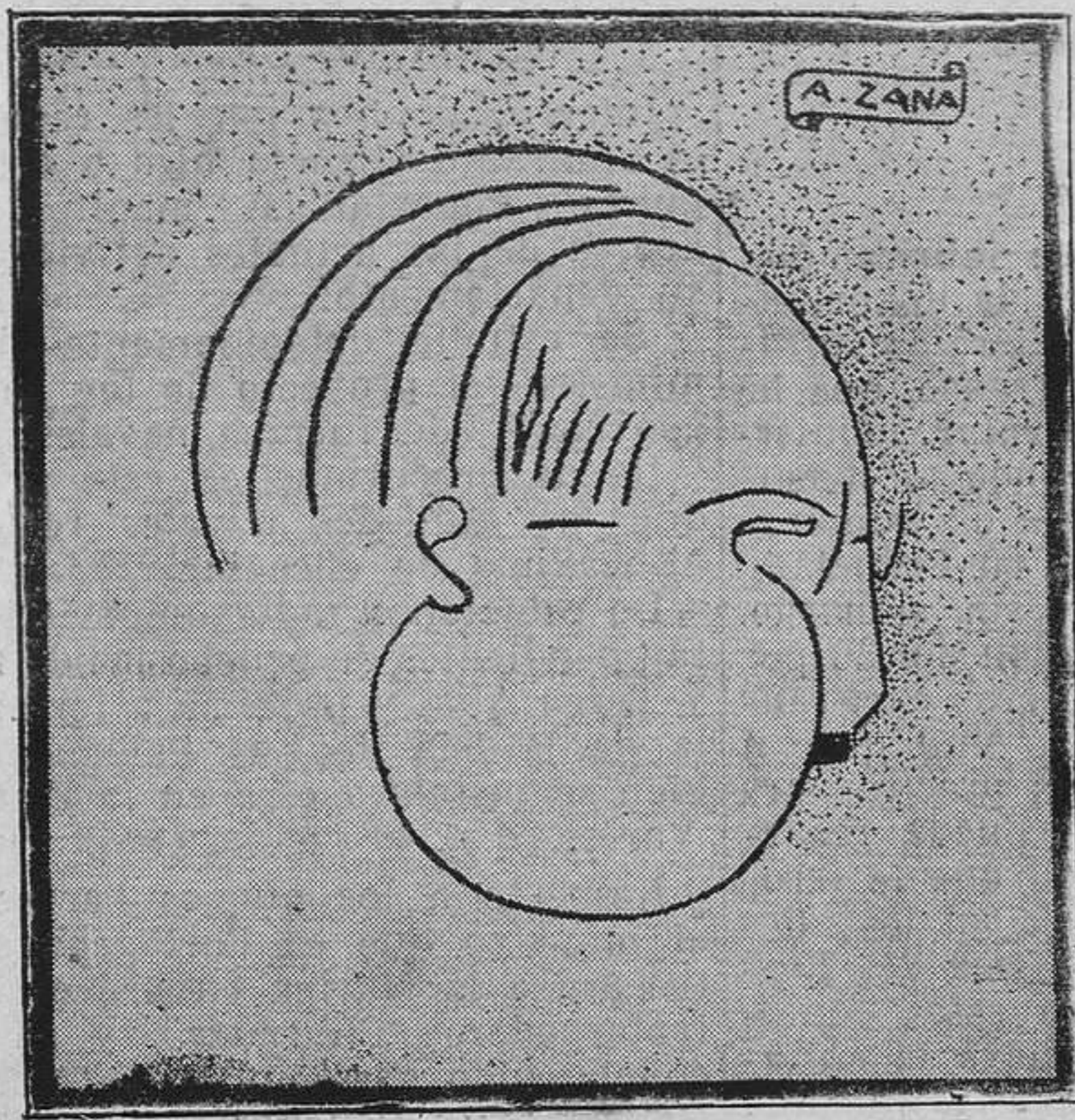
**R. I. P.**

Sus afligidos padres, don Juan Tuñón y doña Romualda Quirós; hermanas, doña Amparo y doña Pilar; hermano político, don Soteró Villar Pérez; tíos, primos y demás parientes,

Ruegan la encomienden a Dios en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren mañana, jueves, en la Iglesia parroquial de San Tirso, serán aplicadas en sufragio de su alma.

## De cómo se pinta un cuadro...



José Francés, ilustre novelista, crítico de arte, conferenciante, espíritu sutilísimo, que ha actuado con todo su valer en la Exposición de Artistas Asturianos.

(Caricatura de Zana)

La primera regla fundamental del arte de la pintura que de la historia del señor Moreno Carbonero se deduce, se puede resumir en este axioma:

“El que nace barrigón, aunque lo fajen”.

Con esto quiere decirse que, el hombre que nació para pintar, será pintor por los siglos de los siglos, por mucho que le maltraten los mesoneros malagueños. Este punto se aclara más aún estudiando los gustos y comparando los entretenimientos infantiles de otros pintores...

Así, cuando metieron a Murillo en un Convento de Sevilla para que en él se instruyese, en vez de estudiar latín llenaba de monigotes los muros del claustro. Y fué tan grande su abuso de monigotes, que los frailecicos no tuvieron más remedio que decirle:

—¡Hijo, a pintar a casa de tu padre!...

Nuestra probidad científica, tan distinta de la de Haeckel nos obliga a advertir que este detalle de la vida de Murillo puede ser cierto y puede no lo ser. Pero éste de la vida de Fortuny es absolutamente cierto: a Fortuny le encerraron en la Escuela, y en vez de dedicarse a sus lecciones, se dedicaba a gara-

balear. El maestro se hartó de garabatos y dió este testimonio del alumno:

—Es muy desaplicado. No sirve para nada.

Anotemos, sin embargo, que en esto de la pintura son muchos los llamados y pocos los escogidos. Uno de los llamados fué Orbaneja, Juan de Alfaro, discípulo de Velázquez, tan llamado se creía, que en sus lienzos ponía allivamente en caracteres enormes:

“Pinxit Alfaro”.

Y una vez pintó Antonio del Castillo en el mismo Convento en que él pintaba, y colocó en su lienzo como firma

“Non pinxit Alfaro”.

Resumimos: la vocación puede ser prueba de rabia o de que no se tiene sed.

\*\*\*

La segunda regla importante que se deduce de la historia del señor Moreno Carbonero puede resumirse así:

“Cada uno en su casa y Dios en la de todos”.

El maestro Ferrándiz, que era un sabio, puso en práctica esta regla cuando encomendó al pintor que se echase por el mundo en busca de episodios que pintar. Entre los “instrumentos” necesarios a quien ha de dedicarse a la pintura, Topffer señala el último el maestro. “instrumento” inteligente, cuya influencia, buena o mala, no se limita al cuadro que dirige, sino a todos los cuadros que ejecutará el pintor durante su vida. Y como único maestro de maestros, Topffer señala la Naturaleza. “Cualquier otro maestro que se tome no hará más que comunicar al discípulo las enseñanzas que de la Naturaleza él recibió: será un repetidor más que un maestro.

Y en vez de colocar ante los ojos del señor Moreno Carbonero, discípulo, un cuadro suyo, copia de la Naturaleza, para que lo copiara a su vez, díjole el señor Ferrándiz:

—Vaya usted por ahí, y busque usted...

Y así fué cómo el señor Moreno Carbonero pudo ser original desde sus primeros años.

Tropezó con un maestro que respetó su personalidad; que no se la oscureció imponiéndole sus opiniones ni esclavizándole a “su manera”; y que antes de encomendarle la imitación de la Naturaleza tal como la entendía él, prefirió que la buscara libremente, según su inteligencia la alcanzara... De este modo, el señor Moreno Carbonero no se parecía al señor Ferrándiz, ni a ningún otro pintor... Y él afirma:

—Una de las cualidades que yo juzgo esenciales en

nuestro arte, es la de que el artista lo domine con absoluta confianza en su propio valer, o, por lo menos, en su propio esfuerzo. El pintor que no crea en sí mismo, difícilmente conseguirá imponer su nombre. Le pasará lo que al negociante que desconfía de su buena vista para los negocios; por timidez no se aventurará en ninguno de importancia, y cuando al cabo se aventure en uno, es probable que lo pierda. Le pasará lo que a todas las personas que recelan de su especialidad; se hallará falto de audacia para reflejar su temperamento en su labor, y se limitará a reflejar el temperamento de un pintor en boga.

Y después:

—Yo puse siempre mi empeño en ser “yo mismo” porque creo que lo malo original vale más que lo bueno copiado. Hay quien supone que el mejor elogio posible de un cuadro hermoso, es decir:

—¡Parece un Goya!... O, ¡parece un Velázquez!...

Yo soy fanático de ambos. Sé quién soy: sé quiénes eran. Y, sin embargo, ese elogio me mortificaría... Si alguien me lo tributase, “¡me llevarían los demonios!” Yo prefiero este otro más sencillo:

—Es un Moreno Carbonero... Malo, ¡pero un Moreno Carbonero!...

Resumimos: el pintor debe afirmar este principio de Soiza Reilly:

—“Yo, soy yo”.

\*\*\*

Apéndice: cuadro notas.

Afirmaba Delacroix:

—Yo veo todas las cosas a través de mi paleta.

Moreno Carbonero dice así:

—Yo veo todas las cosas a través de mi temperamento.



INVIERNO. Cuadro de Bernardo Uría Aza, que se exhibe...

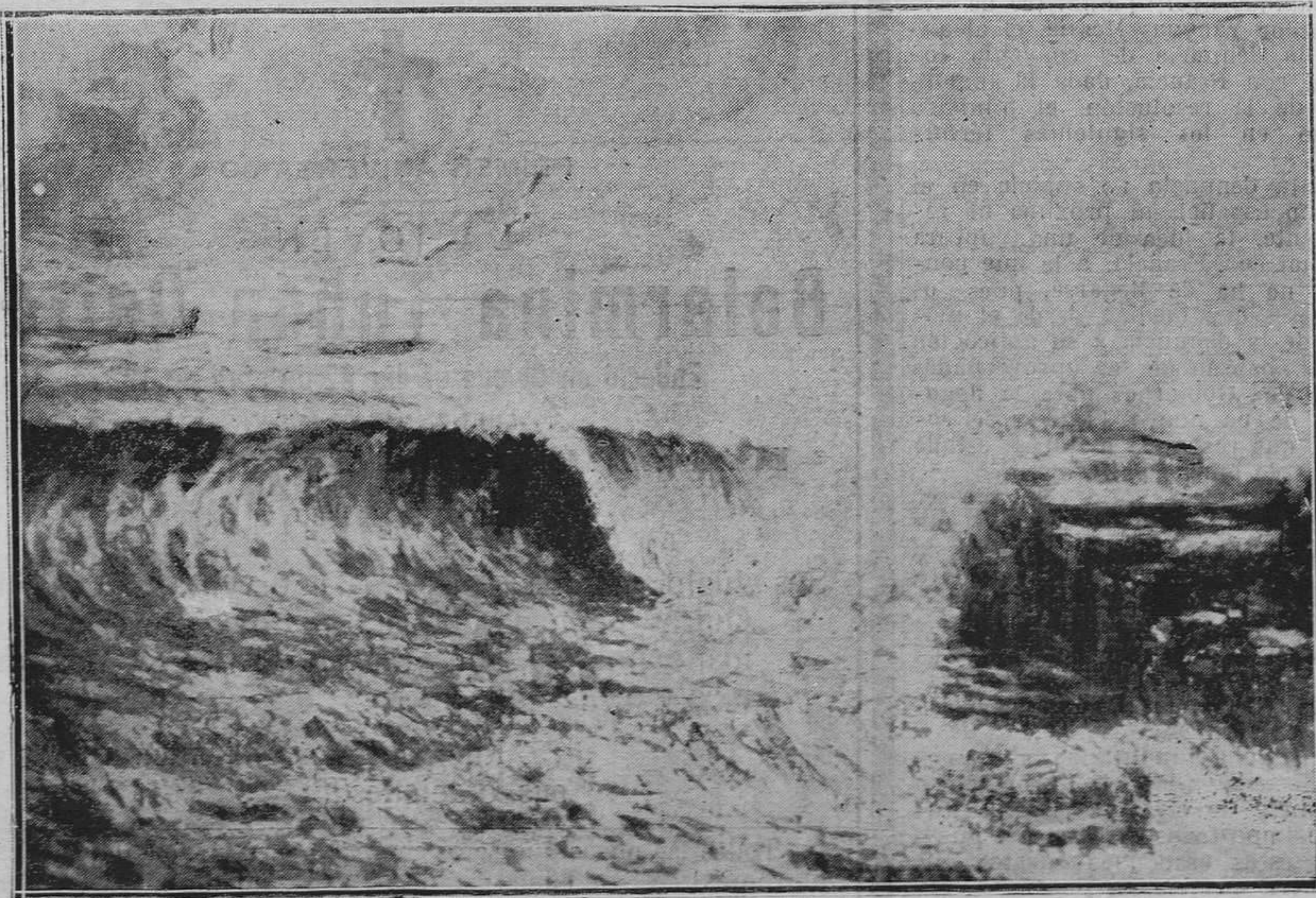
### El Hórreo

Ha mucho más de un siglo de brumas que aitanero, como el jirón agreste de una leyenda santa, sobre sus cuatro plintos de piedra, se levanta, con el orgullo noble de un soñador austero.

Ni siquiera la nieve con que le cubre enero, su voluntad de anciano sus ímpetus quebranta; bendice con sus preces al sol que le abriga; soeite si le besa la lumbre de un lucero.

Goza al mirar que tiene, si llega abril florido, en cada teja un ave y en cada hueco un nido, y un perro que a su sombra mira volando un ave...

Y de maíz ceñido, sobre el sitio de escombros, el hórreo fue un César, imperativo y grave, con un soberbio manto de púrpura en los hombros.



DEL CANTABRICO. Dibujo de Bernardo Uría Aza.



# ARTE

MAÑANA:  
Página de los niños

## EXPOSICION DE ARTISTAS ASTURIANOS

### Breve comentario

Y así:  
—El buen pintor es buen observador; atiende a todo; ve y siente todo; y con tanta claridad y tal verdad, que puede, sin más modelos que los que lleva en su imaginación, puede pintarlo todo...  
A Horacio Vernet y a Gustavo Doré, para retratar una persona, les bastaba observarla durante treinta minutos.

Decía Rodolfo Topffer:  
—El pintor imita a la Naturaleza transformándola.  
Y Moreno Carbonero:  
—El pintor imita; pero la expresión que pone en lo que imita sólo la encuentra en su sensibilidad.  
Y luego:  
—Sin sensibilidad no se es artista, no se es pintor... se es hombre.

\*\*\*

Y cuéntase que Velázquez pintó un retrato del almirante de Castilla don Adrián Pulido Pareja. Y una vez que entró el Rey en el estudio, díjole al retrato esto:  
—¿Qué, todavía estás aquí?... ¿No te he despachado ya?  
Pero comprendió su equivocación, y confesóse a Velázquez:  
—Os aseguro que me engañé.

En el estudio del señor Moreno Carbonero está el retrato de una maravillosa dama principal. Y hay en sus ojos garzos tanta luz, y en sus labios bermejos tanta brasa, y en su expresión tanta vida, que se espera que salga a nuestro encuentro en busca de mandrigales...

C. CABAL

Llenó todas nuestras esperanzas el éxito de la Exposición de artistas asturianos. Realmente, hay que elogiar la actuación de Francés, incansable, animado siempre por hábitos de arte; Pérez de Ayala, el cultísimo ovetense, y Rafael Marquina, que ha tomado el mismo empeño en esta empresa que si se tratara de sus coterráneos.

Buena idea, magnífica idea ha sido el incorporar las obras del malogrado Montes. Ricardo Montes había estudiado en Inglaterra, y esto perjudicó en su factura de colorido la reciedumbre que poseía en el dibujo, de lo que son pruebas admirables esas "Escenas del Quijote", que tienen un divino sabor entre moderno y arcaico.

Evaristo Valle pone su arbitrario y personalísimo arte en las escenas asturianas, con esa admirable gracia caricaturesca que ayuda en el dominio de la expresión.

Piñole, otro intérprete magnífico del alma de Asturias y que en este retrato de don Baltasar del Toral llega a uno de sus mayores aciertos.

Paulino Vicente expuso "Lavaderos de carbón", "El año de la noceda", "Casucas mineras" y "La cuadreada", en cuya composición se advierte un gran empeño, por fundirse en los motivos raciales (aunque por diversa ruta que Valle y Piñole), llegando en esta última a integrar sus facultades pictóricas.

"Truán", el notable caricaturista, de cuyo humor dice Marquina que es, además, de la buena cepa, jocunda y sana. "El zumo de esta manzana es sidra espumante,

dorada, que desata la risa y no enyanece el ánimo", Bernardo Uría Aza, el paisajista por excelencia, el intérprete mayor que tenemos de nuestra tierra; sus cuadros son como ventanas abiertas a Asturias.

Nadie domina como él las difíciles gradaciones de las perspectivas, realizadas por las sombras duras como sinfonías de colores; nadie ha auscultado tan íntimamente el bárbaro corazón de nuestros paisajes, "Primavera" es una obra que levanta los ánimos, cuajada de sonrisas y de luces.

"Del alma de la montaña" evoca la majestad de nuestros bosques cargados de leyendas.

"Invierno" pone en nuestra mente el recuerdo de otros días mejores, en que contemplábamos la nieve con delectación infantil.

Francisco Casariego es un gran colorista; pero que no acaba de vencer la dificultad de la perspectiva aérea.

Los hermanos Espolita, sutiles paisajistas, tienen una gran idea del matiz y grandes atisbos cromáticos.

De Tyno Uría Aza lamentamos que, a pesar de haber sido anunciado como expositor, no haya concurrido, por recoger sus obras para presentarlas en la Exposición Nacional.

Al dar la enhorabuena a estos artistas que tan alto pusieron el nombre de Asturias, sentimos bullir nuestro entusiasmo y correr la sangre moza por nuestras arterias, henchidos de satisfacción,

José A. MENENDEZ

Madrid, abril de 1926.

## HISTORIAS PINTORESCAS

En el prólogo de un drama, de cuyo nombre no queremos acordarnos, aparecía un viejecico, tocado con el gorro de dormir, vestido de una bata hasta los pies... En una mano llevaba una palmatoria; en la otra, un papel infame: una carta delatora de una iniquidad... Y cuando pudo hablar el viejecico, soltó esta amenaza horrible:

—¡Y ahora, a obrar, José!  
Y una voz le gritó de la cazuela:  
—¡Sucio!...  
El drama acabó en el prólogo.

\*\*\*

"El Caballero Audaz" escribió un drama titulado "El Redimido", cuyo protagonista era un abuelito que pasaba el tiempo lamentándose. Y dió la casualidad de que al estrenarse el drama y tras las lamentaciones, se le ocurrió a un chiquitín comenzar a llorar a grito pelado. Y un bribón de la cazuela encaróse con la madre y dijo así:

—¡A ver si se calla ese niño, señora, que hay un enfermo!...  
Y sucedió la catástrofe.

\*\*\*

Se estrenó en una comedia de Tristán Bernard, que por rara excepción, no tuvo éxito. Un amigo del autor le pide unas entradas, y Tristán Bernard se las manda con la siguiente advertencia:

—Convendrá que lleve usted un revólver, porque se va encontrar en un desierto.

\*\*\*

Estrena Alejandro Dumas su drama "La tour de Saint-Jacques", y le promete un palco a Justina Broham. Pero los compromisos fueron muchos y en vez de mandarle un palco se limitó a mandarle una butaca, con una tarjeta en la que decía:

—Mi querida amiga; se hace lo que se puede y no lo que se quiere.

Fué la Broham al teatro, y el drama resultó un fracaso completo. En seguida la Broham cogió una tarjeta, y se le remitió a Dumas con estas palabras:

—Mi querido amigo; me ha convencido usted. Se hace lo que se puede y no lo que se quiere.

\*\*\*

Pedro el de Peruyes entra en un bar con su hijo Periquín. Piden una cerveza, se sientan, y conversan. Pedro es hombre de experiencia y de sabiduría, y le dice así a su hijo:

—Hijo mío, es evidente que Dios no ha querido que el hombre padeciera de sed. Tienes la prueba en el gran número de bebidas que le concedió: el café, la caña, la sidra, el vino, la cerveza... Ahora que, en eso como en todo, lo que importa es no abusar.

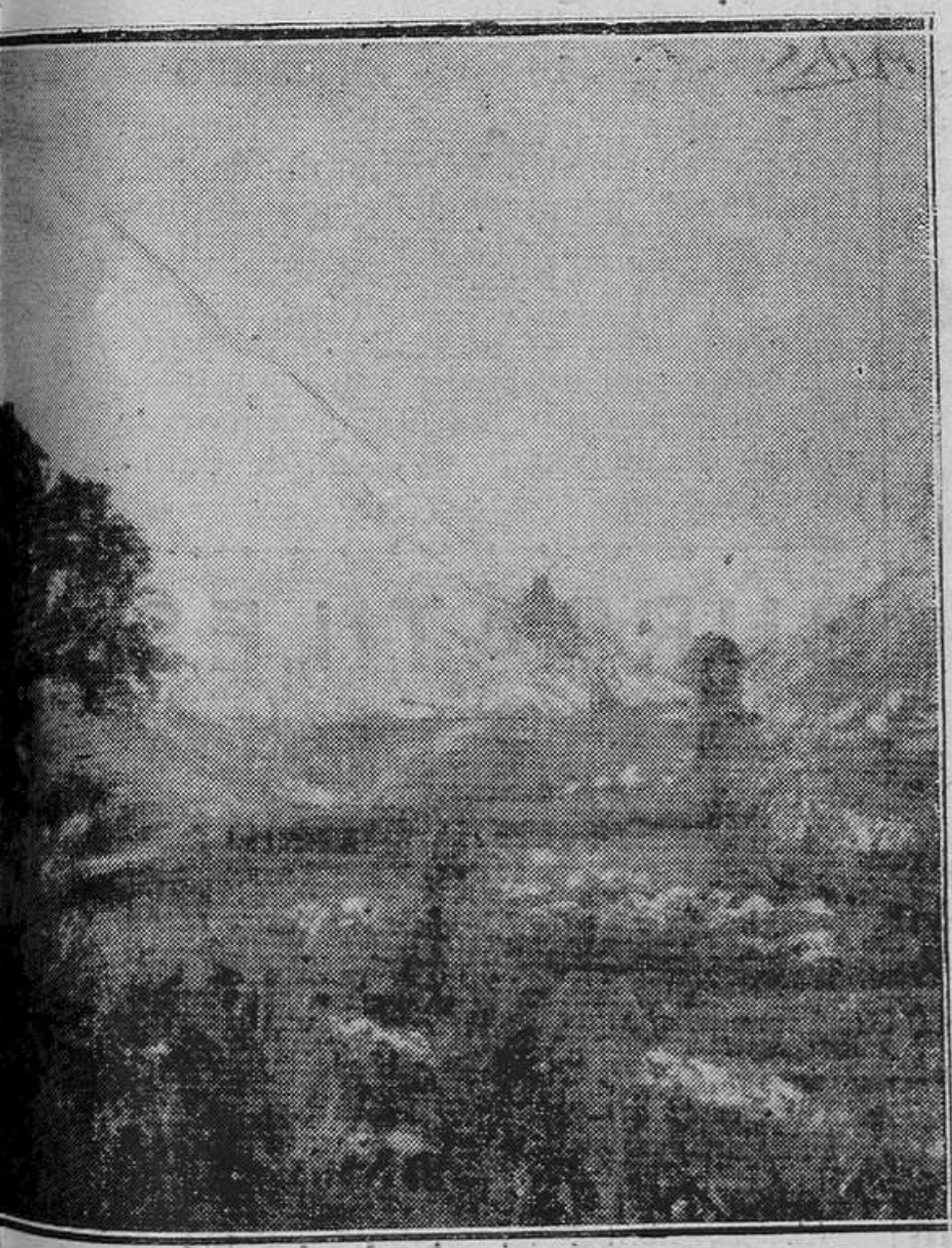
—Y diga usted, padre—pregunta Periquín—, ¿cómo se puede saber cuándo se comienza a abusar de la bebida?

—Hombre, pues es muy sencillo; mientras uno se siente bien, todo va bien. El medio más práctico de conocer cuándo la bebida va a empezar a hacer mal, es el de reparar en las cosas. Tú fijate en aquel rincón: si yo ahora viera en él cuatro hombres en vez de los dos que están sentados a la mesa, la bebida comenzaría a hacerme mal.

—Pero, padre—responde Periquín—, si en aquella mesa no hay más que un hombre...



DEL ALMA DE LA MONTAÑA. Uno de los magníficos lienzos de Bernardo Uría Aza.



### El arcón de la abuela

Este arcón silencioso, de cerezo o castaño, que huele a ropa limpia y a membrillo en sazón, sabe, como ninguno, de las cosas de antaño... Todo un siglo cautivo vive en él. Este arcón

guardó cartas y flores de la abuela que hogañó cuenta a sus nietezuelos cuentos en un rincón; los vestidos de boda, y el primer desengaño, al irse para siempre la postrera ilusión.

Castas manos de virgen guardan hoy el tesoro de sus cartas de amores, y el pañuelo de oro que en el baile, el domingo, lucirá como airon.

IV la abuela y la virgen, tras del luto y la esquela, se irán pronto pudriendo... y el arcón de la abuela seguirá oliendo a pomos y a membrillo en sazón.

Alfonso CAMÍN.

INFORMACION DE MARRUECOS

Los delegados rifeños consideran inadmisibles las condiciones militares impuestas por los comisionados francoespañoles

También se niegan al cambio de prisioneros.—Es probable que mañana se celebre una nueva entrevista en la que se expondrá la contestación de Abd el Krim.—Los delegados rifeños entregaron a la Agencia Havas los puntos de vista propuestos por el cabecilla rebelde

MANIFESTACIONES PRELIMINARES DE LAS NEGOCIACIONES DE PAZ

UXDA.—El enviado especial de la Agencia Havas tuvo noticias de los detalles siguientes sobre la entrevista celebrada el domingo pasado en Campo Bertheaux entre los representantes de España y Francia y los del cabecilla rebelde.

La discusión fué laboriosa y empeñada en extremo.

El general Simón expuso las condiciones de orden militar a cuyo cumplimiento previo subordinan los Gobiernos de España y Francia la apertura de las negociaciones de paz y que son las siguientes:

Suspensión de las hostilidades en todos los frentes.

Toma de posiciones y garantías territoriales.

Y cambio de prisioneros pura y simplemente.

Mohamed Azerkane, declaró en forma concreta que si bien las condiciones de orden político presentadas por los representantes de España y Francia podían servir de base a la discusión eventual, bajo reserva, de la paz, las condiciones de índole militar, por el contrario le parecían completamente inadmisibles.

El delegado rifeño añadió que Abd el Krim está dispuesto a dar órdenes para que cesen las hostilidades en todo el frente durante el tiempo que duren las negociaciones, pero se niega a permitir la ocupación pedida antes de que se concierte un acuerdo de posiciones estratégicas que nunca fueron ocupadas o no fueron mantenidas y se niega igualmente a cambiar los prisioneros en las actuales condiciones.

Para evitar la ruptura en presencia de la actitud inflexible de los delegados de Abd el Krim los representantes de Francia y España convinieron con Mohamed Azerkane y el caid Haddú una nueva entrevista que tendrá lugar el jueves por la mañana, después de ser conocida la respuesta de Abd el Krim.



**¿Le Pica la Piel o Siente Quemazón?**

El Ungüento Cadum hace cesar la quemazón y picazón al instante. Produce un efecto calmante y cicatrizante asombroso cuando se aplica sobre la piel irritada e inflamada. Ha demostrado ser un gran alivio para millares de personas que durante años han estado sufriendo de eczema, acné (barros), granos, forúnculos, úlceras, erupciones, urticaria, ronchas, almorranas, comezón, sarna, postemillas, escaldadura, sarpullido, cosiras, así como en heridas, cortaduras, arañazos, lastimaduras, quemaduras, magulladuras, etc.

LOS PUNTOS DE VISTA DE ABD EL KRIM

La Delegación rifeña ha entregado al representante de la Agencia Havas un comunicado exponiendo los puntos de vista de Abd el Krim.

VARIAS NOTAS DE MELILLA

MELILLA.—Procedente de Axdir llegaron tres soldados que ese hallaban prisioneros del cabecilla rebelde y que hace varios días lograron fugarse.

También llegó otro prisionero, del cual sólo se sabe que es de Galicia.

MELILLA.—El comandante general compadecido de la situación en que quedarían algunas familias que habitan las barracas construidas sin autorización en distintos lugares de la ciudad ha dispuesto quede en suspenso el orden de derribar dichas viviendas.

MELILLA.—El batallón de Cazadores de Africa número 17 al mando del teniente coronel señor Parejas recibió orden de marchar a destacarse a Axdir.

Procedente de Casa del Quemado ingresó en el Hospital el comandante de Estado Mayor señor Otero, que sufre la fractura del brazo derecho a consecuencia de un accidente.

VISITANDO LAS POSICIONES AVANZADAS

TETUAN.—El general Latorre reconoció hoy las posiciones del sector deteniéndose en el puesto número 41 de Beni Osmar, donde los artilleros

Se disgusta e intenta por ello suicidarse

Unos transeuntes encontraron hoy en la acera de la calle de Santa Clara, a un joven que yacía en el suelo arrojando abundante sangre.

A su lado, una agraciada joven que prorrumpió en sollozos al aproximarse las gentes, intentaba auxiliar al herido.

Condujeron al joven al dispensario de la Plaza Mayor donde le apreciaron una herida inciso punzante en la región intercostal de carácter grave.

Tomada declaración al herido, pudo saberse que, éste, de oficio mecánico, sostiene hace ya cinco años relaciones con una joven, hija del dueño de la taberna sita en la calle de Santa Clara.

Anoche los novios tuvieron un disgusto, y él sacando una navaja, se apoyó en la pared y se dejó caer sobre ella con intención de matarse.

La novia, intentó pedir socorro, pero él le rogó que no gritara, prometiéndole que aquello pasaría pronto y que él, por su propio pie se trasladaría a la Casa de Socorro.

Así los sorprendieron los transeuntes que hicieron con el herido lo que él no hubiera sido capaz de realizar pese a su optimismo, ya que la lesión que sufría era grave y la pérdida de sangre muy considerable.

El joven protagonista del suceso, es de carácter exaltado y propicio a extravagancias.

De interés para Asturias

La "Gaceta" publica una Real orden adjudicando a don Indalecio Gorrochategui la subasta de las obras para la conducción de aguas con destino al abastecimiento de Nava.



Constructor restaurador de toda clase de muebles, bargueños, arcaicas antiguas y trabajos de talla. MARTINEZ MARINA, 1

realizan el cambio de emplazamiento de una batería.

Latorre felicitó a las tropas por su labor que se realiza con la mayor perfección y destreza.

Las escuadrillas de servicio volaron hoy sobre los poblados del valle Eusa.

TRANQUILIDAD EN YEBALA

TETUAN.—En el sector de Yebala la tranquilidad es completa.

En la zona de Larache, hay alguna efervescencia, que contienen de una parte los reconocimientos de la aviación y la vigilancia ejercida por las fuerzas indígenas.

DE LAS CONFERENCIAS POR LA PAZ

UXDA.—Los delegados españoles se dedican a redactar el informe que enviarán al Gobierno.

La próxima reunión, se celebrará el jueves en El Aum a cuarenta kilómetros de Uxda y se cree durará unas dos semanas.

La colonia española de Uxda, organiza un banquete en obsequio a nuestros delegados.

UNA IMPORTANTE GESTION DE LA DIRECCION DE COLONIAS

CEUTA.—Ha causado gran júbilo en la población, la noticia de que las familias podrán comunicar con los prisioneros por mediación del consul.

Con este motivo se pone de manifiesto la gratitud de la población a las gestiones del director de Colonias.

LLEGADA DE BUQUES

CEUTA.—Atracaron en este puerto los avisos de guerra franceses "Monteuril" y "Lasiume".

LICENCIAMIENTO DE FUERZAS

CEUTA.—Continúa el licenciamiento de fuerzas pertenecientes al cupo del 1923.

Ultimamente han salido para la Península expediciones pertenecientes a la guarnición de Tetuan, de los batallones de Tarragona, Cazadores, Caballería de Galicia, Artillería, Regulares y fuerzas auxiliares.

EL REGRESO DE SANJURJO

MELILLA.—Mañana saldrá para Sevilla el hidroavión en el que regresará el general Sanjurjo.

En el Consejo Supremo de Guerra y Marina

Los componentes de este Alto Tribunal se reunieron ayer por la mañana para despachar expedientes de ascenso por méritos de Guerra de 22 capitanes, 49 tenientes y 97 alféreces.

Otro de apertura de juicio para la concesión de la laureada de San Fernando al teniente coronel señor Andrade y al comandante señor Ferrer.

Idem para la cruz roja del mérito militar a la enfermera doña Rosario Vázquez.

Por último concedió el reintegro en el Ejército al capitán don Julio Carceles.

El jueves se verá ante este mismo Tribunal la causa seguida contra el paisano Pedro Isla, por delito de robo.

Lo que puede hacer, y no hace, el marqués de Estella

Hoy publica "La Nación" un fondo en el que se ocupa de la actitud de una parte de la Prensa española.

Dice el citado diario, que los periódicos de España, representaban las distintas tendencias políticas del antiguo régimen, sin que actualmente hayan cambiado de significación ni ideario.

Por dicha causa, son los periódicos el vehículo más adecuado para mantener vivo el germen de cualquier política con hostilidad latente para el actual régimen.

—¿Qué haría la Prensa española, si el Gobierno dictatorial levantase la previa censura?

Esta pregunta se hace "La Nación" y a ella dedica el resto de su artículo, extendiéndose en consideraciones sobre el asunto.

A tal efecto, compara el régimen seguido en Italia por el Gobierno de Mussolini y hace notar la diferencia entre la actuación de aquél suprimiendo cuanto creyó hostil a sus planes y a la conducta del Gobierno es-

pañol permitiendo a la Prensa desenvolverse.

Primo de Rivera, pudo de una pluma suprimir cuanto le fuera adverso y éstos, le pagan con insidias y malevolencias, porque no pueden llegar a otra cosa.

Sería interesante—dice "La Nación"—conocer el criterio de los españoles, respecto a si les gustaría más que se copiara el régimen seguido en Italia, ya que el que aquí se sigue, es pagado tan ingratamente.

Llegan a Madrid los delegados holandeses para el homenaje a Grocio

Esta mañana, llegaron a Madrid los señores Jeab y Vandelmalde, representantes holandeses del Comité Nacional para homenajear a Grocio a quien con el padre Suárez se atribuye la paternidad del derecho internacional.

Fueron esperados en la estación por numerosas personalidades, entre ellas, los ministros de Estado e Instrucción Pública, rector de la Universidad Central y decanos de algunas Facultades.

Por la tarde se celebró un banquete en el Ritz y a las siete, tuvo lugar en la Academia de Jurisprudencia la sesión solemne en la que pronunciaron discursos los señores Carracido, Clemente de Diego, Altamira, Fernández Prida y uno de los delegados holandeses.

Luego, los delegados hicieron entrega a Carracido de la medalla de oro del homenaje.

Mañana, irán los holandeses a Salamanca, acompañados del ministro de Instrucción pública, para asistir al acto organizado por la Universidad salmantina.

NOTAS PALATINAS

EL AVIADOR DURAN EL PALACIO

Ayer estuvo en Palacio para cumplimentar a la Reina Cristina el teniente aviador, tripulante del "Plus Ultra", señor Durán.

PASAN EL DIA EN EL CAMPO

La Reina Victoria y las infantitas marcharon a la finca denominada "La Flamenca" propiedad de los duques de Fernán-Núñez, para pasar allí el día.

A LA CASA DE CAMPO

Después del despacho con los ministros el Soberano marchó a almorzar al tiro de pichón de la Casa de Campo.

BURSATILES

Diá 20 de abril de 1926

**BOLSA DE MADRID**

4 por 100 Interior . . . . .	68,75
4 por 100 Exterior . . . . .	82,40
4 por 100 Amortizable . . . . .	89,50
5 por 100 Amortizable 1920 . . . . .	93,25
Id. id. 1917 . . . . .	93,25
Tesoros 1.º enero . . . . .	101,75
Id. 4 febrero . . . . .	102,50
Id. 15 abril . . . . .	102
Id. 4 noviembre . . . . .	102,50
Id. 5 junio . . . . .	101,90
Id. 26 abril 1926 . . . . .	101,30
Deuda Ferroviaria del Estado . . . . .	99,60
Cédulas Bco. Hipotecario 4 por 100 . . . . .	91,50
Id. id. id. 5 por 100 . . . . .	97,50
Id. id. id. 6 por 100 . . . . .	107,80
Obligaciones Azucarera 4 por 100 . . . . .	00,00
Id. id. 5,50 por 100 . . . . .	00,00
Tabacos . . . . .	00,00
Explosivos . . . . .	486
Banco de España . . . . .	600
F. C. Norte . . . . .	464
Id. M. Z. A. . . . .	438,50
Banco Hipotecario . . . . .	00,00
Azucarera, Ordinarias . . . . .	40
Id. Preferentes . . . . .	00,00
Francos . . . . .	22,85
Libras . . . . .	33,84
Dollars . . . . .	6,97

PIEL FINA Y ATERCIOPELADA TENDRA USANDO EL

Agua Prodigiosa de Venus

**NOTICIAS DE BARCELONA**

**EL DESFALCO DE LA CENTRAL DE TELEGRAFOS**

BARCELONA.—El oficial Viscasillas, procesado por desfalco de la Central de Telégrafos, recusó al juez que entiende en el sumario.

**SE PIDE LA PENA DE MUERTE**

BARCELONA.—Próximamente se verá en la Audiencia la causa contra María Colomer, por asesinato de su marido.

El fiscal pide para la procesada la pena de muerte.

**EL ASUNTO DEL SINDICATO DE MEDICOS**

El gobernador de Barcelona anunció que esta noche dará a la Prensa una nota sobre la modificación introducida en el Estatuto del Sindicato de Médicos.

**EL CONSORCIO DEL PUERTO FRANCO**

Ha quedado constituido el Consorcio del puerto franco.

Se acordó acceder al tránsito por vía terrestre hacia la frontera de los paquetes postales.

**EL NIÑO DEGOLLADO EN CAPELLADES**

BARCELONA.—Comunican de Capellades que continúa envuelto en el misterio el horrendo crimen de que fué víctima el niño José Collado. Las autoridades prosiguen sus pesquisas; pero, según parece, no han dado resultado alguno, pues no se ha efectuado ninguna detención.

Va en aumento la suscripción popular iniciada para conceder un premio en metálico a quien dé la pista que pueda conducir a la detención de los criminales. El próximo pasado domingo, en todos los cafés y espectáculos públicos se abrieron listas de suscripción, inscribiéndose en ellas todos los obreros con cifras que oscilaban entre una y 25 pesetas.

**Carta del Papa a los Obispos de Méjico**

ROMA.—"L'Osservatore Romano" publica una carta pontificia, dirigida al episcopado mejicano.

Pío XI empieza recordando que siente especial predilección por los fieles que padecen las aflicciones mayores, y por ello, desde el principio de su pontificado, Su Santidad pensaba con especial atención en sus hermanos de Méjico, que sabía que estaban sujetos a vejaciones completamente indignas de un pueblo civilizado, que es además católico en su mayoría. Son tan inicuas las prescripciones de gobierno que supieron imponer los enemigos de la Iglesia, que es inútil recordar que ni siquiera merecen el nombre de leyes.

Añade el Pontífice que confirma, haciéndola suya, la justa y santa protesta de Benedicto XV, tanto más cuanto que el Gobierno de la República hace cada día más dura la lucha, hasta el punto de resultar ineficaz toda tentativa de pacificación.

Hace dos años fué expulsado de la República, contra todo sentido de justicia y de sinceridad, el representante pontificio, y si entonces no protestamos públicamente, como teníamos derecho, y en cambio, os invitamos a tener paciencia, debe atribuirse esta actitud nuestra a nuestro vivo deseo de paz y a la esperanza que guardábamos de inducir al Gobierno mejicano a más cuerdo consejo. Entonces el Gobierno de Méjico se comprometió a recibir al delegado apostólico y no hacer nada que pudiese ofender su dignidad.

"Pero al contrario—continúa diciendo—, renegando de los compromisos contraídos, el Gobierno mejicano aprovechó la ausencia temporal, que razones de salud imponían al delegado apostólico, para impedirle que volviese a Méjico, sin tener para ello ningún motivo racional. El Gobierno de Méjico demuestra que rechaza nuestro ministerio de paz, aceptado por los otros Gobiernos, y se deja arrastrar a una política de opresión religiosa.

Hace ya tiempo se aplican en las iglesias decretos y disposiciones por las que los católicos se ven impedidos de gozar de los derechos comunes a todos los demás ciudadanos, y ni si-

quiera pueden cumplir los deberes de la religión cristiana, como tampoco los sacerdotes realizar su ministerio. Entre tanto, la libertad que se niega a los católicos se concede a las sectas cismáticas, que se llaman iglesia nacional, y el Gobierno considera enemigos de la Patria a los Obispos que defienden la integridad de la fe".

El Pontífice recuerda las palabras pronunciadas en el Consistorio de 14 de diciembre, y recomienda al episcopado que realice un trabajo concorde y disciplinado de acción católica entre los fieles. "En las presentes circunstancias—dice—deben los Obispos, el Clero y las Asociaciones católicas mantenerse en absoluto fuera de todo partido político para no ofrecer así un pretexto a los adversarios de confundir la fe religiosa con partidos o agrupaciones de otra clase".

El Papa ordena a los católicos de Méjico que no constituyan ningún partido que se llame católico. Los Obispos y los sacerdotes no deben inscri-

birse en ningún partido ni colaborar en periódicos políticos, pues su ministerio es forzosamente universal.

Estas disposiciones no impiden, naturalmente, a los católicos el ejercicio de sus derechos y deberes comunes como ciudadanos, sino que, por el contrario, la misma condición de católicos les ordena que usen de tales deberes para el bien de la religión y el bien de la patria, que son inseparables.

Ni los eclesiásticos deben desinteresarse de las cosas civiles y políticas, pues también es deber suyo contribuir al bien de la nación, lo mismo con el ejercicio concienzudo de sus derechos y de sus deberes que formando la conciencia de los católicos.

Para esta formación se debe desarrollar una acción religiosa, moral, cultural, económica y social, especialmente entre la juventud y los trabajadores.

Termina enviando su bendición apostólica.

**AL CERRAR LA EDICION**

**Ultimas noticias de las negociaciones de paz en Marruecos**

**Las contraproposiciones del cabecilla rebelde**

**Hoy se celebrará Consejo de ministros.—La nacionalidad del aviador Franco**

**SENTENCIA CONDENATORIA**

BILBAO.—La Sala de la Audiencia de Bilbao dictó sentencia en la causa por falsedad, contra cuatro ex jueces municipales, tres fiscales y un secretario del Juzgado municipal de Múgica.

Los ex jueces y fiscales fueron condenados a seis meses de prisión y el ex secretario a catorce años por cada uno de los tres delitos que se le imputaban.

**ATENTADO FRUSTRADO**

VIENA.—Próximo a la vía del ferrocarril fueron halladas dos bombas de gran potencia explosiva.

Por dicha vía debía pasar el tren que conducía a Italia a la Reina María, a la princesa Elena y al príncipe Miguel.

**LOS TERRORISTAS CHINOS**

HONG-KONG.—Durante la celebración de un espectáculo en uno de los teatros de esta ciudad, una banda de malhechores arrojó una bomba a la sala, por no haberle sido entregada la suma de 1.000 libras esterlinas que había pedido. En el atentado murieron 20 personas, entre hombres, mujeres y niños, y 150 espectadores más resultaron heridos.

**HOY SE CELEBRA CONSEJO DE MINISTROS**

El marqués de Estella estuvo esta noche en la Presidencia, permaneciendo en su despacho hasta las nueve de la noche, hora en que marchó a comer a la Embajada inglesa.

Hoy se celebrará Consejo de ministros en la Presidencia, sin asistencia de Callejo, que marcha a Salamanca.

**LAS NEGOCIACIONES DE LA PAZ EN MARRUECOS**

UXDA.—El caid Haddú que fué en aeroplano a llevar al cabecilla rebelde las condiciones previas, regresó hoy al campo de Berteux con instrucciones concretas de Abd el Krim; pero habiendo surgido una discrepancia con el delegado rifeño Azerkane, Haddú volvió en aeroplano al campo rebelde, de donde se cree que regresará hoy.

Las contraproposiciones del cabecilla rebelde están concretadas en cuatro puntos:

Reemplazo de la fórmula propuesta por la Delegación francoespañola en el sentido de que la sumisión al Sultán sea a la autoridad jalifiana temporal.

Respecto al alojamiento de Abd el Krim, será dentro del territorio marroquí y dejándole escoger el momento propicio.

La cuestión del desarme podría realizarse, pero compensándose con la creación de una policía interior que

garantice la autoridad administrativa y la seguridad civil.

En cuanto a la entrega de prisioneros, ésta podía efectuarse con la promesa del canje, después de aprobar las conclusiones de la paz.

Estas bases son los puntos a tratar en la próxima reunión del jueves.

Los delegados españoles y franceses comunicarán estas contraproposiciones a sus respectivos Gobiernos.

Dichos delegados esperan las órdenes para entablar las negociaciones con arreglo a lo que antecede.

Reina gran ansiedad ante la solución, que se presenta ya más despejada.

PARIS.—En el Quai d'Orsay se ha declarado que las negociaciones preliminares cesarán para dejar paso a las negociaciones sobre el fondo, cuando las condiciones previas propuestas por ambos Gobiernos del Protectorado de Marruecos hayan sido satisfechas.

**FRANCO NO ES GALLEGO, COMO TAMPOCO LO FUE COLON, DICE UN PERIODICO DE AMERICA**

VIGO.—En el periódico cubano "El Tiempo", que se edita en Sagua la Grande, se publica, en el número llegado ayer a esta ciudad, un artículo diciendo que el tripulante del "Plus Ultra", comandante Franco, no es gallego, sino cubano. Afirma que nació en Sagua la Grande, donde están realizando gestiones para colocar una lápida en la casa donde nació.

Añade el citado periódico que esta vez tampoco pueden los gallegos vanagloriarse de ser de su país el aviador Franco, como tampoco lo fué Colón.

Este artículo está siendo objeto de grandes comentarios.

**ALDEAS SEPULTADAS POR LA LAVA**

NUEVA YORK.—Según despachos que se reciben en esta capital, procedentes de las islas Haway, el volcán Mauna Loa, que se halla en erupción hace algunos días, ha causado daños de enorme consideración en toda la región circundante. Han quedado sepultadas varias aldeas bajo las avalanchas de lava, pereciendo centenares de habitantes.

La altura de la lava es de unos 50 pies, en varios kilómetros a la redonda.

**LOS TRABAJOS DE LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES**

GINEBRA.—En la próxima semana darán comienzo los trabajos con gran actividad, de la Sociedad de las Naciones, tanto en el orden político como en el técnico y humanitario.

El día 26 se reunirá el Comité paritario de la Conferencia económica.

El 27 se reunirá la Comisión de Higiene.

El 10 de mayo, la Comisión encargada de estudiar la composición, el número y el modo de efectuar las elecciones de los miembros del Consejo de la Sociedad de Naciones.

El 12 de mayo se reunirá la Conferencia internacional de pasaportes.

El 17 de mayo se reunirá el Comité técnico. El 18, la Comisión preparatoria de la Conferencia del desarme, y el 26 del mismo mes, se reunirá la Comisión del opio.

**MEJORA LA SITUACION FINANCIERA FRANCESA**

El ministro de Hacienda francés, con ocasión del banquete de La Alianza de la Hospedería, pronunció un discurso manifestando que el Presupuesto se encuentra equilibrado.

Agregó que los ingresos obtenidos en el primer trimestre de la etapa actual superaron en gran cantidad al de igual época del año anterior, contando el Tesoro con reservas importantes.

Anuncia que Francia no piensa en eludir el pago de las deudas aliadas, como lo demuestra el haber entregado ya ciento treinta millones de dólares.

Añadió que, en caso de que Alemania no eumpla sus compromisos, solicitará Francia la reducción de sus obligaciones, esperando que tanto Inglaterra como los Estados Unidos tendrán en cuenta su situación.

Terminó diciendo que tenía gran confianza en el porvenir.

**EL CAMPEONATO DE EUROPA DE PESO MOSCA**

LONDRES.—En el match de campeonato de Europa peso mosca, que se disputó ayer en esta capital el escocés Clark recobró su título de campeón, derrotando por puntos al veinte round a Steks que se lo había quitado recientemente.

**EN GIJON**

**Para inspeccionar los puertos de Asturias**

En el correo de ayer llegaron a Gijón el ingeniero jefe de la sección de Puertos y Faros del ministerio de Fomento, don Manuel Becerra y su colega señor López Marín, acompañados del capitán de Corbeta señor Gutiérrez Corpuera, afecto a la Dirección de Navegación.

Estos señores visitaron el puerto del Musel, inspeccionando las obras. También estuvieron en la cantera que tiene en explosión la Junta de Obras del Puerto de Aboño.

Por la tarde fueron a Avilés, visitando el puerto de San Juan de Nieva. Hoy, por la mañana, irán en automóvil a los puertos del Occidente de Asturias, y después seguirán viaje a Coruña.

**SUCESOS**

**EN LA CASA DE SOCORRO**

Ayer fueron curados en dicho establecimiento benéfico, los siguientes heridos:

José González, de cincuenta años de edad, vecino de la calle de Pérez de la Sala, de una contusión en la región superior del muslo derecho. Dijo haber sido agredido por un tal Bautista González.

Manuel Naves, de veintiseis años, vecino de Latores, fractura de la tibia y peroné derechos que se ocasionó en accidente del trabajo en la imprenta "La Boston". Pasó al Hospital. Su estado fué calificado de pronóstico reservado.

Avelino Alvarez Tarey, de veintisiete años, vecino de la calle de San Bernabé, de una herida contusa con pérdida de la uña del dedo pulgar del pie derecho.

Laura Alvarez, de setenta años, vecina de San Esteban de las Cruces de una herida contusa en el lado derecho de la cara. Dijo haber sido mordida por un pollino.

Valentín Valdés, de quince años de Foncalada, de una herida contusa en la región temporal derecha, que se ocasionó en accidente del trabajo, en las obras de la Audiencia.

En mantelerías y juegos de cama encontrará siempre en MI TIENDA un surtido grandísimo, desde la mantelería de crepé bordada de 19 pesetas hasta los más finos gustos, y bordados a mano en juegos de hilo, teniendo en cuenta que los precios de esta casa no admiten competencia

**“MI TIENDA”**  
URIA, 30.--OVIEDO

**Peregrinación a Covadonga**

La Asociación de Marías de los Sagrarios de esta ciudad, ha organizado su séptima peregrinación eucarística a Covadonga, para pedir el Reinado Social de Jesucristo en España. Dicha peregrinación ha sido aprobada y bendecida por el excelentísimo Obispo de la Diócesis. Se realizará el día 14 de mayo en dos tandas: una que llegará el jueves por la tarde para asistir de noche a la Procesión de las Antorchas y a la Hora Santa en la Gruta. Y otra que irá el viernes por la mañana. Ya en Covadonga, el viernes habrá Misa de Comunión por la mañana, en la Santa Cueva, más tarde Misa solemne y por último procesión con el Santísimo por la explanada. Por la tarde tendrán junta las Marías de feera de Oviedo, rosario y sermón.

**Vida obrera**

**Se ha resuelto la huelga de “Carbones Asturianos”**

HOY SE REANUDAN LOS TRABAJOS Las gestiones que se venían realizando por el gobernador civil para la pronta solución de la huelga minera de “Carbones Asturianos”, han tenido un término feliz. Ayer mañana se reunieron los huelguistas en el Centro Obrero de Sama de Langreo, para conocer y discutir las bases aprobadas en principio en la reunión que se celebró anteayer en el Gobierno civil.

La discusión fué amplia y bastante laboriosa; mas, sometido el asunto a votación, quedó acordado aceptarlas y volver inmediatamente al trabajo. Tan importante noticia está confirmada por la siguiente nota oficiosa que nos envían del Gobierno civil:

“El señor Galán, representante del Sindicato Minero, ha comunicado al gobernador civil la aceptación por parte de los 800 obreros huelguistas de “Carbones Asturianos”, de las bases que fueron acordadas anteayer en la reunión habida en el despacho del señor gobernador civil, a la que asistieron el ingeniero director de esa Empresa, señor Alvargonzález, señor Galán y señor Rocos, representante este último de los huelguistas. Así, pues, ha quedado solucionado el conflicto, felicitándose el señor Fuentes Pila de la buena acogida que tanto el señor ingeniero, representante de la Empresa, como los obreros y sus representantes, han dispensado a su intervención y gestiones en pro de la solución de este conflicto”.

La discusión fué amplia y bastante laboriosa; mas, sometido el asunto a votación, quedó acordado aceptarlas y volver inmediatamente al trabajo. Tan importante noticia está confirmada por la siguiente nota oficiosa que nos envían del Gobierno civil:

**TRIBUNALES**

**Señalamientos para hoy SALA DE LO CRIMINAL**

Siero.—Contra Antonio Fra, por tenencia de armas. Abogado, señor Cabeza; procurador, señor Arango. Avilés.—Contra José González y José Ramón González, por homicidio por imprudencia. Abogado, señor Tejerina; procurador, señor Tamés. Gijón.—Contra Alberto de la Fuente, por hurto. Abogado, señor Buyla; procurador, señor Alvarez. Oviedo.—Contra Pedro Secades y Faustino Cima, por daños y tenencia de armas. Abogado, señor Iglesias; procurador, señor Alonso. Llanes.—Contra Pilar y Ramona Sor-do, por hurto. Abogado, señor Pumarín; procurador, señor Casaprima. Oviedo.—Contra Arcadio González, por amenazas. Abogado, señor Alonso; procurador, señor Alonso.

**SENTENCIA**

Oviedo.—Condenando a Nicolasa Suárez Rodríguez a la pena de dos meses y un día, por lesiones, y absolviendo a Luciano Suárez procesado en la misma causa.

**La fiesta del Trabajo**

**No habrá manifestaciones ni mítines en locales públicos**

NOTA OFICIOSA Del Gobierno civil se nos envía la siguiente nota, para su publicación: En relación con la fiesta del 1 de Mayo, el excelentísimo señor ministro de la Gobernación ha enviado a este Gobierno las siguientes instrucciones:

tro de la Gobernación ha enviado a este Gobierno las siguientes instrucciones:

“No se autorizará manifestación ninguna en la vía pública, permitiéndose únicamente los mítines, reuniones o conferencias en los domicilios propios de las Sociedades obreras, pero en ningún modo en teatros, cines ni otros locales públicos, pudiendo una Comisión, que no exceda de cuatro o seis personas, hacer entrega a las autoridades de las conclusiones o peticiones, si así lo desean. Debe garantizarse la libertad del trabajo para todos los que en ese día quieran acudir a él, no pudiendo, por lo tanto, imponerse a nadie el paro forzoso, teniendo presente que los que en uso de la misma libertad no trabajen ese día, no tendrán derecho a jornal, que en caso contrario hubieran ganado”.

**Anuncios Económicos**

CLASIFICADOS EN SECCIONES

**MEDICOS**

DOCTOR PEREZ GOMEZ Oculista del Instituto Oftalmico Nacional. San Francisco, 24, segundo. Teléfono 905. Oviedo.

DOCTOR CASTILLO Médico-Dentista. Gabinetes Odontológicos: Villamayor, Infiesto, Nava, Villaviciosa. Tratamientos indoloros. Dentaduras todos sistemas.

DR. LUIS DE SAN JUAN Médico especialista en secretas. Consulta: de 3 a 6 P. Ceferino, 21, primer.

**INDUSTRIA Y COMERCIO**

REGALOS PARA BODAS La Casa Paco presenta siempre variadísimo surtido en objetos de regalo.

DIBUJOS MODERNOS para empapelar habitaciones, desde una peseta rollo. Se envían muestrarios a provincia. Justo del Castro, San Bernardo, 93 —Gijón.

HUEVOS, GARANTIZADOS, los vende Atilano Sampedro, en la Huevería Central, Peso, número 6, teléfono 275.

MUEBLES ELEGANTES y baratos, en la Plaza de la Catedral. Teléf. 5-20.

MUEBLES. — PRECIOS de liquidación en el Almacén de CARLOS. Sta. Clara (Frente la Cuartel de Ingenieros).

AGENCIA IMPORTANTE necesita corredoras para trabajar a comisión. Inútil presentarse sin buenas referencias. Dirigirse a don Eutiquio Muñoz. Cámara de la Propiedad Urbana.

POR CINCO DUROS SE compra en CASA PACO preciosa lámpara para comedor, de cuatro luces.

T. S. H.—CORDELERIA alquilanada para antenas. Aparejos para pintores. Alas Pumarín. Porlier, 3, teléfono 6-14. Oviedo.

AUTOMOVILES, TALLERES de construcción de carrocerías, pintura y guarnecido. Se venden carrocerías de ocasión de abiertos y cerrados. José Rodríguez. Fray Ceferino, 12, teléfono 13-40 Oviedo.

VAJILLAS. GRAN SURTIDO en Casa Paco. Oviedo.

VARIOS PERDIDA DE UNA PERRA, raza lobo; atiende por “Lila”. Se gratificará a quien la entregue o avise en la calle Campomanes, 20.

MARUJA: ONDULACIONES permanentes, Marcel, especialidad en la ondulación al agua. Manicura. Tintes Hauné. Rua, 6 Tefno. 14-15. Oviedo.

SE DESEA ALQUILAR finca o chalet, para veranear, por la parte de Occidente. (Para informes, en el “Bar Barril”.

COPIAS A MAQUINA. Trabajo rápido y esmerado. Enseñanza técnica de mecanografía y taquígrafía. Caveda, 4, 1.º

ZAPATEROS. SE NECESITAN dos buenos compositores para la acreditada zapatería de Juan Gómez, San Bernabé, 2

NODRIZA JOVEN, Leche fresca, se ofrece para casa del niño. Informa Jaime Fernández.—Nueva, Llanes.

SE NECESITA SOCIO con pequeño capital y manejado por él mismo, para industria ya en marcha; en el negocio va incluida la pensión diaria. Informes en Peñayo, 13, tienda de comestibles.

SE ADMITE UNO O dos huéspedes en casa de confianza. Informarán Altamira, 9, bajo.

SE ALQUILA POR TEMPORADA de verano, bonita posesión con piso amueblado, para informes, Comercio “El Globo”. Oviedo.

**TRASPASOS**

TRASPASO CASA VIAJEROS buenas condiciones. Informarán: Menéndez Valdés, 49 (tienda), Gijón.

TRASPASO TIENDA DE comestibles y casa de comidas, en Gangas de Onís, urgente, por tener que ausentarse su dueño. Poco dinero. Darán razón en la correspondencia de este periódico.

TRASPASO COMERCIO de paquetería, ultramarinos y bebidas, con vivienda y almacén, esquina a dos calles, buen sitio, por tener que atender otros negocios. Informes: Relojería “La Luna”, Cimadevilla.—Oviedo.

POR NO PODER ATENDERLO su dueño se traspasa pequeño negocio en buenas condiciones. Informarán: General Elorza, 4, 2.º J. Gutiérrez.

SE TRASPASA UNA CASA de comidas y bebidas en lo más céntrico de Oviedo. Para informes: Zapatería Rosal, número 24.

SE TRASPASA TIENDA sitio muy céntrico, informarán Relojería de Cordero, Rosal, 1 y Jesús, 3.—Oviedo.

TRASPASO BAR. TIENE buena clientela. Precio módico. Informes esta Administración.

**VENTAS**

DADGE, TIPO 23, EN buenas condiciones, se vende en 2000 pesetas. Informes: Garage Luen-go. Grado.

SE VENDE ORGANILLO automático, de 65 martillos, con redoblante, platillos, triángulo y jazz-band. José María González. Nueva de Llanes.

SE VENDE EN MIRANDA (Avilés), barrio Dondivisa, hórreo en buenas condiciones. Entenderse con su dueña, Feliciano López.

SE VENDEN AUTOMOVILES nuevos, “Dodge” y “Etudebaker”. Informes, Garage Tuero, Oviedo.

AUTOMOVIL HISPANO 16 H. P., poco usado, con doble carrocería, se vende barato. Informarán: Salustio Regueral, 16, tienda, Gijón.

SE VENDE UNA CASA de nueva construcción Pumarín. Razón: cantina del 6.º de Zapadores Minadores.

SE VENDE AUTOMOVIL “Peugeot cabriolé, tres plazas, 6 caballos, completamente nuevo. Informes: Garage Asturias

**Oposiciones a ingreso en el Magisterio Nacional**

MAESTROS

TRIBUNAL DE OVIEDO ANUNCIO

Por acuerdo unánime del Tribunal, el ejercicio práctico de estas oposiciones comenzará el día 11 del próximo mes de mayo y hora las nueve y treinta minutos de su día, en el salón de actos de la Escuela Normal de Maestros de esta capital, debiendo concurrir para la práctica de este ejercicio los señores comprendidos en la relación formada como consecuencia del sorteo verificado en el día de hoy, del número uno al veinte, inclusive y que comienza con don Ricardo Juárez Paz y termina en don Lucas Gil Santillana.

Diariamente serán convocados igual número de opositores.

Se pone en conocimiento de los señores opositores, que han aprobado el ejercicio escrito, que el referido ejercicio práctico tendrá lugar ante los niños de la sexta sección de la Escuela Nacional Graduada, aneja a la Escuela Normal de Maestros de Oviedo con el programa oficial de dicho grado que está expuesto en la conserjería de la Escuela Normal citada. Oviedo, 19 de abril de 1916.—El Presidente, V. Pastor.

**PRIM ORTOPEDICO EN OVIEDO**

El día 22 de abril, en el Hotel Francés, recibirá consulta el propio director y afamado ortopédico de Madrid, Preciados, 33 (antes Alsasua). Casa fundada hace medio siglo.

APARATOS perfeccionados para la curación de DEFORMADOS de ESPALDA, PIERNAS o PIES TORCIDOS, TUMORES BLANCOS, etc.

Piernas y brazos artificiales Ultimos modelos. Las perfecciones más grandes producidas después de la guerra europea.

Vientres voluminosos

Nuestras modernas fajas evitan la obesidad y suprimen la gordura sin causar ningún trastorno en la naturaleza.

Fajas para estómago caído, riñón, enfermedades de la matriz etcétera.

**HERNIAS**

CIEN PESETAS es el precio excepcional para todo el año 1926, del nuevo tratamiento científico Cojín Herniario Prim y el electro auto-masaje Herniolina con patente 46.169 para conseguir la contención y reducción total de la hernia.

Aproveche nuestro viaje si desea usted beneficiarse de tan cómodo, seguro y económico tratamiento.

Niños herniados

Con el Cojín Herniario Prim, se curan radicalmente con cuatro meses. Precio: 60 pesetas.

En Avilés, el día 23, Hotel La Iberia. Gijón, el día 24, Hotel Malet. Mieres, el día 25, de doce a cinco, Hotel Amparo.

PEDID JABON **CHIMBO** ES EL MEJOR Representante general para ASTURIAS, LUGO Y LEON: **Eugenio D. Monasterio**

# INFORMACION DE GIJÓN

## Los amigos de lo ajeno

### EL DOMINGO SE COMETIO UN ROBO DE ALHAJAS

En la tarde del domingo se cometió un robo de alhajas en nuestra villa, en la calle de Alfredo Truán, del cual no hemos dado anterior conocimiento a nuestros lectores, no por carencia de noticias, sino por causa opuesta a nuestra voluntad.

Vive en dicha calle, 5, segundo, doña Carmen Medio, viuda de López. El día siete del corriente, su cuñado, don José López, vecindado en el Natahoyc y comerciante establecido en América, le envió por un muchacho varias alhajas para que se las guardase en depósito.

En la tarde del pasado domingo, la mencionada señora salió de su casa a las cuatro de la tarde, y no regresó a ella hasta las diez. A dicha hora se encontró con que en su domicilio se hallaban varias vecinas y un hijo suyo, muchacho de catorce años, llamado Celestino, el cual le manifestó que habían sido robados.

Añadió el muchacho que él había estado en casa hasta las seis; a esa hora salió; pero regresó nuevamente a las siete. Entonces encontró la puerta de la casa abierta, y una vez dentro apreció que la ropa que se guardaba en el armario estaba esparcida por el suelo. Practicado un reconocimiento, las alhajas propiedad del señor González habían desaparecido.

Estaban guardadas éstas en un maletín, y eran las siguientes: una pulsera de brillantes, valorada en 800 pesetas; un reloj de oro, de caballero, en 375; otro de oro, de pulsera, de señora, en 300; una sortija de señora, con brillantes ovalados, en 600; otra de brillantes pequeños, en 350; un alfiler de corbata con brillantes y zafros, en 300; dos medallas con brillantes; dos cadenas de oro y dos monedas de oro, españolas, de 25 pesetas.

Don José González se personó en la Inspección de Vigilancia a las doce de la mañana del lunes, y dió cuenta de la entrega de las alhajas a su cuñado, y de que éste le había mandado recado en dicha mañana para que acudiera a su casa, enterándose, una vez allí del robo de las alhajas. La señora citada, al ser interrogada, contó la cosa como antecede.

De los ladrones nada se sabe. Únicamente el muchacho Celestino ha manifestado que cuando subía para su casa, a las siete de la tarde del domingo, tropezó en la escalera con dos individuos que bajaban, suponiendo que fueran ellos los autores del robo.

## Del Monte de Piedad

El alcalde ha comunicado al gobernador civil que, según sus noticias particulares, hasta la fecha no se ha constituido ni tomó posesión la nueva Junta de Gobierno del Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Gijón.

## En el Matadero

En el Matadero municipal se sacrificaron ayer las siguientes reses, para el consumo de la población: añejos, 34; terneras, 2; novillos, 30; vacas, 6; corderos, 32; cabritos, 16; cerdos, 37;

## La Escuela de La Calzada

El día 7 del próximo mayo se celebrará la subasta de las obras del edificio destinado a Escuela mixta en La Calzada, siendo el tipo de subasta de 99.393 pesetas.

Los pliegos de condiciones pueden revisarse en la Secretaría del Ayuntamiento.

## Paro forzoso de obreros

En circular publicada por el señor gobernador civil de la provincia, con fecha 14 del actual, se recuerda a los señores alcaldes la obligación que tienen de remitir a dicha autoridad, noticia detallada de los casos de paro

forzoso de obreros de cualquier ramo y causas y solución que corresponde adoptar para dar trabajo a los que carezcan de él.

Y careciendo esta Alcaldía de los datos necesarios para cumplimentar dicha disposición, se interesa de las entidades patronal y obrera faciliten nota de los casos de paro que conozcan y las causas que lo motivan, pudiendo también los obreros su trabajo dejar por sí mismos en las oficinas municipales relación de sus nombres y oficio a que pertenezcan a los fines que encarece la autoridad gubernativa y por lo que puedan beneficiar su situación.

## SUCESOS

### MULTAS

Por el concejal jurado fueron impuestas ayer las siguientes multas:

De 25 pestas a dos mujeres de vida alegre por circular por la calle por el día.

De cinco pesetas a una vecina por sacar un cajón con basuras a la vía pública.

De tres pesetas a otra vecina por circular con una lata de aguas sucias sin cubrir.

### CONATO DE INCENDIO

La pasada noche, a las once, se declaró un pequeño incendio en la bohardilla de la casa número 4 de la calle de Garcilaso de la Vega. Intervinieron los bomberos, y los daños fueron de escasa importancia.

### EN LA CASA DE SOCORRO

En este benéfico establecimiento fueron curados ayer Eladio Acebal, de diez y nueve años, de una herida punzante y leve en el pie izquierdo, que se produjo casualmente, y Avelino Acebal, de tres años, de una herida en el vientre, por desgarró, también casual y leve.

## MARÍTIMAS

### EL "CRISTOBAL COLON"

En la mañana de ayer entró en el Musel el trasatlántico "Cristóbal Colón", en viaje a Habana, Veracruz y Tampico. Recogió 89 pasajeros y 60 toneladas de carga y siguió viaje por la tarde.

## EL "LAFAYETTE"

Mañana es esperado en este puerto el "Lafayette", en viaje a Habana y Veracruz.

Recogerá pasaje y carga.

### ENTRADAS

Cristóbal Colón, pasaje, Santander. I. Figaredo, vacío, Barcelona. Anciola 3, pinos, Luarca. Margari, general, Barcelona. Reimbeck, vacío, Rotterdam. Frumiz, mineral, Bilbao. Guernica, pinos, Ferrol. Veleró Nuevo Siglo, tabla, Puentece.

### SALIDAS

Cristóbal Colón, pasaje, Coruña. María, vacío, Noya. Piguera, carbón, Bilbao. Fornel, general, Vegadeo. Asturias, general, Luarca. Riveira, carbón, Bermeo. Veleró Virgen de la Barca, carbón, Santander.

### VISITA DEL GOBERNADOR

En la mañana de ayer vino a Gijón el gobernador civil de la provincia señor Fuentes Pila, que había sido invitado a visitar el "Cristóbal Colón".

A medio día, el señor Fuentes Pila estuvo en dicho trasatlántico que visitó detenidamente, y luego comió allí, acompañado del alcalde señor Zubillaga; delegado gubernativo señor Arroyo; coronel del Tarragona señor Martínez Morán; oficialidad del buque y otras personas.

Por la tarde, el gobernador regresó a Oviedo.

## Gran Hotel Barcelona

Mariana Pineda, 7.-Madrid

Edificio construido para Hotel, recientemente reformado, con agua corriente en todas las habitaciones. Calefacción central. Ascensor y cuartos de baño.

COCINA FRANCESA Y ESPAÑOLA

Dirigido por nuestro paisano su propietario

JOSE GALAN DIAZ

No fiarse de corredores que digan en las estaciones que no hay habitaciones.

## En las Salesas

### Triduo en honor de San Pedro Canisio

Conforme anunciamos, se celebró en la iglesia de las Salesas el solemne triduo organizado por los Padres Jesuitas, para celebrar a canonización de San Pedro Canisio y la beatificación de sus compañeros mártires del Canadá.

Los tres días hubo misa de Comunión general con fervorines a cargo del R. P. Arroyo, acercándose a la Sagrada Mesa gran número de fieles.

El viernes, los alumnos del Colegio de San Ignacio, entonaron escogidos motetes con gusto y afinación.

Igualmente cantaron motetes en la misa de Comunión del domingo las jóvenes del Colegio del Servicio Doméstico.

En los cultos de la tarde predicaron el reverendo padre Arroyo S. J., (por enfermedad del padre Saula Anna), el reverendo padre Matías García O. P. y el M. I. Sr. D. Benjamín Ortiz, canónigo magistral de la S. I. C. B. de esta ciudad.

Todos los oradores estuvieron elocuentísimos, haciendo resaltar las extraordinarias virtudes de San Pedro Canisio y los nuevos Beatos mártires, estudiando la gran obra del nuevo Santo, y su martirio cruento, haciendo resaltar el heroísmo de los misioneros jesuitas que han dado su vida por la conversión de los paganos.

El domingo último, día del triduo, hubo misa solemne, oficiando de Pontifical el ilustrísimo señor Obispo de la diócesis. Un afinado coro formado por elementos de la Capilla de la Catedral, cantó la misa de Perossi con acompañamiento de orquesta.

A la función de la tarde asistieron las autoridades civiles y militares.

El altar mayor estaba primorosamente adornado con el gusto peculiar de las RR. MM. Salesas.

Los PP. Jesuitas nos encargan de dar las gracias a las numerosas personas que concurriendo en tanto número a los actos celebrados han patentizado, una vez más, su incondicional afecto a la benemérita orden de San Ignacio, que tan incansablemente labora por el bien de nuestra población.

## Gobierno civil

### UN ALMUERZO EN EL "CRISTOBAL COLON"

A medio día de ayer se trasladó a Gijón (Musel) el señor Fuentes Pila, acompañado de sus amigos, los señores capitán Velasco y Zubiría, para almorzar en el "Cristóbal Colón".

Allí, fueron recibidos por el capitán del hermoso trasatlántico, señor Fano, paisano y amigo del señor Fuentes Pila; por los señores representantes de la Compañía; señor alcalde de Gijón; señor Manso, presidente de la Unión Patriótica; delegado señor Arroyo, y al señor Jaureguizar, inspector de la Trasatlántica.

Todos estos señores acompañaron al gobernador civil en el espléndido banquete con que le obsequiaron a bordo del "Cristóbal Colón". Después visitaron todas las dependencias del buque.

El señor gobernador civil, al despedirse, momentos antes de zarpar el buque, manifestó al señor capitán y señores oficiales su gratitud por las finas atenciones que le dedicaron.

También agradeció mucho las deferencias que, como siempre, con él guardaron los señores representantes en Gijón de la Trasatlántica Española.

A las cinco y media salió el gobernador civil para su despacho de Oviedo, siendo despedido por las autoridades y personalidades que le acompañaron al buque.

## TRANSPORTES

Servicio de transporte para todo el valle de Aller. Los industriales que deseen sean transportadas sus mercancías con rapidez y economía, pueden tratar personalmente o por carta en Santullano, con Valentín Viana-nueva, quien presta este mismo servicio a la Unión Comercial de Turón



## EL TORPEDO-CAMIONETA

# CITROËN

(TODO ACERO)

Es el vehículo insustituible para el viajante, comerciante u hombre de negocios.

### El Torpedo-Camioneta

es un coche de turismo de líneas elegantes que puede rápidamente transformarse en camioneta, con una capacidad de 400 kilogramos, reuniendo además las más perfectas condiciones de seguridad por estar dotado de freno a las cuatro ruedas.

CONCESIONARIOS PARA ASTURIAS:

## Garage Blanco

OVIEDO



## SE TRASPASA

Tienda acreditada de Loza y Cristal, por tener que ausentarse su dueño.

Informes en la misma: Calle Rui-Gómez, 7.-Avilés.

# INFORMACION REGIONAL

## Noreña

### NUEVOS ESPOSOS

El sábado último, a las diez de la mañana, se celebró en la iglesia parroquial de esta villa la ceremonia del casamiento del competente empleado de la estación de Noreña del ferrocarril de Langreo don Ramón García Muñiz y la gentil señorita Virginia Díaz Pajares, ambos de estirpes familias de esta localidad.

Dirigió la unión el señor cura don Juan Cuervo, y apadrinaron a los nuevos cónyuges don Germán García, tío del novio, y la bella señorita Bernarda García Pajares, prima de la novia, y firmaron el acta matrimonial don José Robles y don Javier Rodríguez; representando al Juzgado don Alfredo Pajares Alvarez.

Terminada la ceremonia nupcial, se reunieron los asistentes al acto, que eran numerosos, en casa de la novia, donde se les sirvió un succulento banquete.

Los nuevos esposos salieron por la tarde en viaje de boda a recorrer las principales capitales de la costa cantábrica y el Santuario de Limpias.

Les deseamos inacabable luna de miel y unimos nuestra cordial felicitación a las muchas que han recibido los novios y sus apreciables familias.

### VIDA SOCIAL

Hemos tenido la satisfacción de saludar en esta villa al ilustre noreñés don José Cuesta, gobernador de Palencia que pasó la tarde del domingo con sus distinguidas amistades en su magnífica posesión de la "Huertana", de esta localidad.

De paso por esta villa en viaje de negocios, hemos tenido el gusto de saludar a nuestro estimado amigo don Alfonso Fernández Feito.

## Grado

### NEGROLOGICA

En la plenitud de la vida y tras larga dolencia, sobrellevada con cristiana resignación, ha fallecido en esta villa doña María Omaña Sarasola, esposa de nuestro querido amigo don César Alvarez, inteligente empleado de la casa de Banca de los señores de Flórez.

Buena y cariñosa en extremo, la muerte de la desventurada María ha sido muy sentida en este pueblo, dando lugar a que se exteriorizaran con este motivo las muchas simpatías de que gozaba la finada, cuyo sepelio constituyó una elocuente manifestación de duelo.

### VIDA SOCIAL

De su viaje de novios por las principales poblaciones de España, han regresado el rico propietario don Manuel F. Barbón y su bella esposa Teresina González.

## Ribadesella

### VIDA SOCIAL

Después de un viaje de varios meses por las Repúblicas de Cuba y México, ha regresado a su casa de Ribadesella el opulento propietario don Pedro Piñán.

Han salido para Madrid, en donde se proponen pasar una temporada, don Gonzalo Llano Entralgo, al que acompañan don Maximino Sánchez y su distinguida esposa doña Amparo.

Ha sido trasladado a Llanes el torrero encargado del faro de este puerto don José Llanderrozos. Su marcha es muy sentida, pues su bondad e inteligencia se habían captado las simpatías de todo Ribadesella. En la imposibilidad de hacerlo de todos, nos encarga le despedamos desde estas columnas. Lamentamos de corazón la marcha del señor Llanderrozos, y le deseamos grandes prosperidades en la vecina villa.—M.

## Trubia

### UN ANGEL MAS

El domingo último, a las cuatro de la mañana, entregó su alma a Dios la preciosa niña María Rosa Azcárate Cortés, a la corta edad de once años, hija de la bondadosa señora Rita Cortés, viuda de Azcárate (don Carlos). Su fallecimiento puede decirse que fué repentino, pues hace muy pocos

días disfrutaba de buena salud; pero una traidora enfermedad fué la encargada de arrebatarnos de un hogar la felicidad que allí reinaba.

A su desconsolada madre, abuelos y demás parientes, entre los cuales se encuentra nuestro buen amigo don Daniel R. Vigil (del comercio), les enviamos nuestro más sentido pésame.

### GRAN CONCIERTO

En el salón del Casino Obrero se celebró un gran concierto, el que fué organizado por el nuevo conserje del Casino.

El número de socios que asistió fué tan numeroso, que se vieron escasos los asientos.

Durante la noche se celebró un estupendo baile organizado por la Sociedad "Juventud Trubiense", la que corrió a cargo de la orquesta que dirige el joven ovetense don Jesús González.

## Quirós

### DE QUINTAS

Ayer martes, acompañados por el competente secretario municipal don Silvino del Otero y Manzano, salieron en dirección a Oviedo, para su reconocimiento y talla por la Comisión Mixta de Reclutamiento, los mozos del concejo, con exenciones, pertenecientes al actual reemplazo.

### VIDA SOCIAL

Salió para San Esteban, en viaje de visita familiar, la bellísima señorita Natividad Fidalgo Estrada.

De su excursión por la zona occidental de la provincia, regresaron a sus hogares los estimados y distinguidos "sportsmen", miembros del Comité local del Turismo, don José Ramón García Manzano y don Luis Galguera González.

## Illas

### LA FIESTA DEL ARBOL

Por causas ajenas a la Comisión gestora de la Fiesta del Arbol que habíamos anunciado para el pasado domingo, se celebrará el próximo, 25 del actual, con el siguiente programa:

Primero.—La fiesta dará principio a las dos de la tarde, con la parada infantil ante el Ayuntamiento.

Segundo.—Ejercicios gimnásticos.

Tercero.—Bendición de los árboles y plática del señor cura párroco.

Cuarto.—Presentación de los niños por sus respectivos maestros y discursos alusivos al acto.

Quinto.—Poesías y discursos de los alumnos de las Escuelas de Illas, La Peral, Biescas y Zanzadornín.

Sexto.—Plantación de los árboles.

Séptimo.—Salutación del alcalde y reparto de premios en metálico a los cincuenta niños.

Octavo.—Todos estos festejos serán amenizados por la música del país y bombas de grueso calibre.

Noveno.—Cerrará los discursos nuestro primer teniente alcalde don Manuel Suárez.

## Llanera

### MUERTE SENTIDA

De una manera rápida e inesperada ha dejado de existir en Pruvia el conocido industrial don Víctor Ablanco Carballo.

Era el finado persona laboriosa, que se distinguió siempre por su amor al trabajo.

En el hogar, al que rendía culto, fué esposo modelo y padre amantísimo.

A las diez de la mañana del jueves próximo pasado se verificó la conducción de los restos mortales del extinto al cementerio, y acto seguido los funerales en sufragio de su alma, constituyendo una verdadera manifestación de duelo.

A su esposa doña Benigna Alvarez Rodríguez e hijos Trinidad, Alfredo, Eugenio, María, Víctor y Rosa, que ven truncada la dicha del hogar con tan dolorosa pérdida, les enviamos la expresión de nuestra condolencia por pérdida tan irreparable.

### LA CARRETERA DE VIEDES A LA CAMPANA

Dícese de esta carretera que se llevará pronto a efecto su terminación

y que para ello se viene abreviando la tramitación del expediente en el Ministerio de Fomento y que, conforme a los deseos del Ayuntamiento, los trabajos se realizarán por el sistema de administración.

Como esta carretera ha dado ya mucho que hacer, permítasenos ser pesimistas con respecto a empezar sus obras, mientras no veamos éstas en tramitación.

¿No vale más así?

### LA REVISION DE COMUNES

El Ayuntamiento, en una de sus últimas sesiones, acordó ir a la revisión y deslinde de los montes del común, para luego proceder a un nuevo repartimiento parcelario y acometer la repoblación forestal.

Si es de acuerdo con los vecinos, bien está que ésta se lleve a cabo; pero nos tememos que éstos se opongan a tales pretensiones, puesto que ya hemos oído algunas protestas...

Antonio.

## Cangas de Tineo

### LA FIESTA DEL ARBOL

Con un entusiasmo grande se ha celebrado en este bello pueblo, el día 15 de los corrientes, la Fiesta del Arbol, con arreglo al siguiente programa:

Primero.—Misa y bendición de árboles a las ocho y media de la mañana.

Segundo.—Plantación de los árboles por los niños.

Tercero.—A las tres de la tarde, reunión de niñas y niños en el local escuela, con sus maestros la señorita María Cuesta y don Frumencio Berciano, con las autoridades locales y demás invitados de la parroquia.

La seriedad del acto religioso, traducido en los niños su amor más intenso al nuevo amigo del mañana que colocaran afanosos en sus pequeños pozos, se intensificó en la reunión solemne de la tarde, donde los infantes, impresionados e impresionando al auditorio, leyeron cuentos y poesías en número crecidísimo, lo que demuestra la labor cotidiana de estos dos entusiastas del Magisterio.

El adagio "En casa del herrero, cuchillo de palo", por esta vez quedó desairado. La niña Etelvina Berciano, de cuatro años, que el verano pasado apenas hablaba, ha recitado una poesía como una mujercita que aprendió declamación, y el niño de cinco años, Andrés Fernández, recitó otra titulada "La fiesta del árbol", siendo clamorosamente aplaudidos, lo mismo que los demás niños.

El desaire del adagio estriba en que la preciosa Etelvina es hija del maestro y Andresito su inseparable sobrino; al uno y al otro, en la Escuela, en la calle, en el hogar, con una laboriosidad y constancia semejante a la gota continua de agua, les va repitiendo lección de cosas, forjando con éxito, como se ha visto, su corazón y su cerebro, como al igual va formando un conjunto de alumnos que llaman la atención de todos y es que este don Frumencio, chiquito de cuerpo, manojó de nervios, no ve a través de los cristales de sus gafas más que la grandeza de la Escuela, de la Pedagogía moderna y se engrandece su espíritu elevándose en la imaginación infantil, modelándola como lo hizo en su científico discurso-resumen, que le valió una gran ovación y muchas felicitaciones, a la que unimos la nuestra desde REGION.

Después de cantar los niños y niñas varios himnos patrióticos, fueron obsequiados con golosinas y más tarde por la gaita, improvisándose un baile infantil, todo encanto y alegría, esperando con deseos grandes la repetición de tan culta y simpática fiesta.

De las demás escuelas del concejo recibimos noticias de haberse celebrado la fiesta del árbol con gran derroche de discursos y regalos a los niños, a pesar de la irrisoria subvención de nuestro Ayuntamiento.

R. de ALDECOA.

## Piñeres (Alier)

### FUNERALES

En la iglesia parroquial se celebraron con gran solemnidad los funerales por el eterno descanso de don León González (q. e. p. d.), fallecido el 20 de marzo último.

La numerosa y selecta concurrencia al acto testimonió las grandes simpatías con que contaba el finado y el gran afecto que se profesa a su distinguida familia.

El duelo eclesiástico estaba formado por el muy ilustre señor don Arturo Alvarez, canónigo de la Santa Iglesia Catedral de Oviedo; don Pablo Zapico, párroco de Santibañez de la Fuente; don Juan García, capellán del excelentísimo señor marqués de San Feliz, y muchos señores sacerdotes amigos del finado y de su apreciable familia.

El de amigos, por don Jesús de Bascarán, que representaba en dicho acto al señor marqués de San Feliz, don Manuel Trapiello, don José F. Sela y don Mauricio García.

El de familia, por don Benigno González, don Valerio Suárez, don Guillermo y don Francisco Díaz Tejón.

La viuda e hijos del referido don León, en la imposibilidad de hacerlo ellos personalmente, dan por nuestro conducto las más expresivas gracias a todos los que asistieron a la conducción del cadáver de dicho señor y a los funerales en sufragio de su alma.

Cristino García.

## Mieres

### EXEQUIAS

El Círculo de Recreo, de La Pasera, ha costeado unos funerales por el eterno descanso de los que fueron socios de dicha entidad; don Antonio Díaz y don Celestino Lastra, fallecidos ambos en el pasado año, de 1925.

Dichas exequias tendrán lugar hoy, martes, en el templo parroquial.—A. M.

### SOCIEDAD

El pasado jueves contrajo matrimonio el joven secretario del Racing Club, don Luis Santiago Alvarez con la bella señorita Visitación Posada.

Apadrinaron a los contrayentes el pundonoroso ex comandante de la guerra de Cuba, don Manuel Alvarez, padre del novio, y la distinguida señora de García Tuñón, tía de la novia.

Testigos: don José Sampil, farmacéutico; Pedro García Tuñón, facultativo de minas; y don Rafael Rubiera, hijo del director de Hulleras del Turón, por la novia.

Por el novio: don Valentín Rodríguez, don Obdulio Sánchez, médico y el abogado don Joaquín Antuña.

Los novios, a quien muy de veras felicitamos, han salido para París y otras poblaciones francesas y españolas.

### DE UNA CONFERENCIA

En el Salón Novedades ha pronunciado una conferencia el médico por oposición del Hospital provincial, don Francisco García Díaz.

El local se hallaba lleno de público, figurando entre él algunas mujeres.

Nosotros, que sabíamos de la aplicación al estudio que observó el conferenciante durante su carrera, llegando a adquirir en los exámenes puestos preeminentes, y que sabíamos también de sus viajes de prácticas por el extranjero, acudimos al Novedades esperanzados de oír una conferencia notable y documentada.

Y así fué, porque si bien el señor García Díaz carece de facultad expositiva, no obstante, mostró poseer un conocimiento muy profundo de la materia que trataba, llevando al ánimo de todos los oyentes una impresión favorable.

La conferencia consistió en hacer un somero relato de numerosas operaciones quirúrgicas aplicadas a los pacientes en sus distintas edades, variando aquéllas según la época, más o menos antigua, del miembro enfermo.

Demostró la posibilidad, y muchas veces la facilidad, de corregir por procedimientos incruentos las deformidades de algunos órganos, especialmente en los niños.

Al final de su disertación la selecta concurrencia premió al señor G. Díaz con una calurosa ovación.

# Guía de Profesionales

**MEDICOS**  
**Dr. Rodríguez San Pedro**  
 Especialista nerviosas y mentales. Uría, 72, bajo, Oviedo. Horas: 11 a 1. Estómago e intestinos

**Dr. Julio R. Fontán**  
 Especialista: Estómago, intestino e hígado. De 10-12 y 2-4. Teléf 10-88 Dueñas, 8.—Oviedo.

**Doctor MIRANDA**  
 Especialista de corazón y pulmones. Profesor del Instituto Rubio, en Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5, excepto viernes. Uría, 72, segundo. Teléfono 10-25. Oviedo.

**Nariz y oídos**  
**Dr. N. RON**  
 Enfermedades de la garganta, nariz y oídos. San Antonio, 12. Teléf. 744 Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6.—Gijón.

**Odontólogos**  
**DR. FERNANDO MUÑOZ TOCA**  
 Odontólogo de la Beneficencia provincial. TRASLADO su consulta de enfermedades de la boca y dientes al nuevo edificio de la plaza de la Escandalera. (Entrada por Argüelles, 39). Teléfono 9-74. Oviedo.

**Piel**  
**GUILLERMO LOPEZ**  
 Médico por oposición del Dispensario antivenéreo. Especialista piel y sexuales. P. Ayuntamiento, 9. Teléfono, 6-15.

**Leopoldo Escobedo**  
 De la piel, secretas y vias orina. Uría, 18, Oviedo.

**Oculista**  
**R. PENDAS.-Oculista**  
 Jovellanos, 21.—Oviedo. Consulta, 10 a 1. Tel. 360

**Niños**  
**Samuel Sisniega**  
 Pecho y niños. Pidal, 4 Oviedo.

# Antigua Funeraria de Feliciano Rodríguez

PRIMERA DE LA PROVINCIA

Establecida en Gijón desde el año 1874

Arca de maderas finas de todas clases y ataúdes reglamentarios para embalsamientos y traslados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo.

**Gran carroza fúnebre automóvil**

Coronas, cruces, hábitos y demás accesorios. Precios incompetibles y facilidades para el pago en favor de las familias menos afortunadas. Seriedad, perfecto y económico servicio, como lo acreditan sus cincuenta y un años de existencia. Se encarga esta Agencia de todas las gestiones propias, desentendiéndose por completo a las familias. Contrata de servicios con la Compañía de Seguros sobre defunciones "El Ocaso".

SERVICIO PERMANENTE

Moros, 40

Teléfono, 103

Moros, 40

## Nuestras tarifas de publicidad

### COMPAREMOS:

COBRAMOS, porque tiramos 15.000 ejemplares, estos precios por línea:

Página primera, pesetas	3
" 2. <sup>a</sup> o 3. <sup>a</sup> , "	1
" 4. <sup>a</sup> o 5. <sup>a</sup> , "	0,80
" 6. <sup>a</sup> o 7. <sup>a</sup> , "	0,60
" 8. <sup>a</sup> o 9. <sup>a</sup> , "	1,50
" 10 u 11, "	0,80
" 12 o 13, "	0,40
" 14 o 15, "	0,30

COBRARIAMOS solamente si los ejemplares de tirada fueran

	8.000	6.000	4.000	2.000
	1,60	1,20	0,80	0,40
	0,53	0,40	0,26	0,13
	0,42	0,32	0,21	0,10
	0,32	0,24	0,18	0,09
	0,80	0,60	0,40	0,20
	0,42	0,32	0,21	0,10
	0,21	0,16	0,10	0,05
	0,16	0,12	0,09	0,04

En la primera columna del cuadro anterior vea usted los precios que actualmente cobra REGION por su publicidad, y sobre los cuales hace los descuentos que corresponden a la importancia de cada orden.

Vea usted en las cuatro columnas siguientes del cuadro los precios que corresponderían a una tirada de 8.000, 6.000, 4.000 y 2.000 ejemplares.

Anunciar es difundir y el hacerlo en una publicación de pequeña tirada es gastar el dinero inútilmente.

REGION tira DIARIAMENTE

**15.000 EJEMPLARES**

Anunciar en REGION equivale a hacer ANUALMENTE un reparto concienzudo de **5.000 000 de anuncios**

Vea usted por sus intereses; no confíe nunca su publicidad sin antes preguntar **¿CUANTOS LECTORES TIENE SU PERIODICO?**

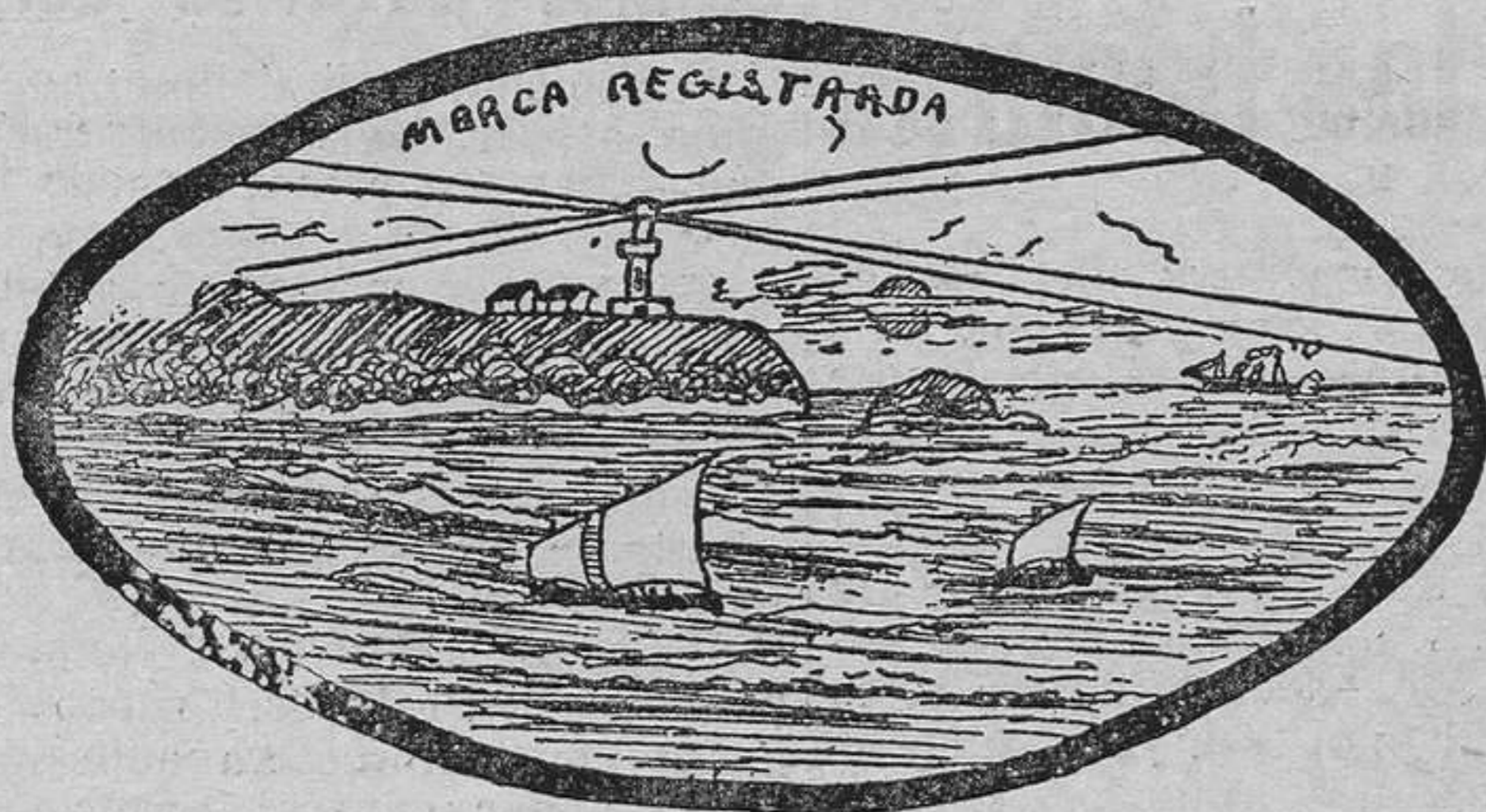
REGION tiene siempre a disposición de sus anunciantes los partes de tirada y los libros, para demostrar la verdad de lo que afirma.



Las personas de gusto refinado beben

**VINO VIVERT**

## CABO DE PEÑAS (S. A.)



FABRICA DE CONSERVAS DE PESCADO  
 Especialidad en filetes de anchoa. Atún en aceite refinado. Calamares en su tinta.  
 SALMON AL NATURAL  
 Preparados por los procedimientos más modernos  
**LUANCO**

## EN TABACOS Y CIGARROS

# ¡PARTAGAS... Y NADA MAS!



CIGUENTES, DE GOY (C) - HABANA



19

DE TEATROS

Rosario Pino

Ha pasado Rosario por Gijón, dejando en el escenario del Dmdurra las fragancias de su arte inimitable. Hoy, se encuentra en Avilés.

He aquí un nombre que llena todo un brillantísimo capítulo de la Historia del teatro español contemporáneo: acaso el de más gracia y de más luz; seguramente, el de mayor finura. Rosario Pino nació para reina y señora de la escena; le dieron el derecho de reinar la belleza, la arrogancia, la gentileza, la elegancia, el arte... Principalmente se lo dió su voz: de ella se contaba ayer que poseía un hechizo especialísimo:

—Es de una suavidad, de una dulzura, de una blandura tan rara, que se la oye como un canto.

De ella se refiere hoy:

—Se la escucha como en éxtasis...

La prensa de Gijón hablaba de ella con admiración y elogio. Cuantos la percibieron una vez, hablan de ella con nostalgia.

Es reina de la escena por su voz, por su intuición, por su genio. Y el capítulo que integra en la Historia del teatro no se ha terminado aún. La juventud persiste plenamente en las grandes facultades, de la artista, y sella hoy—como ayer y como siempre—la esbeltez de su figura, la arrogancia de su línea, la hermosura de sus ojos, y el hechizo perpetuo de su voz.

Hoy se encuentra en Avilés.

Oviedo la aplaudirá el sábado próximo.

Y junto con ella, a nuestro Villagómez, a nuestro tan querido Villagómez, que guarda tan gratísimos recuerdos del teatro Campoamor, y que tan dueño supo hacerse siempre de nuestra admiración y simpatía.

DE MIERES

Los montes de pasto adquiridos por el Ayuntamiento de Mieres

El estatuto del Patronato para el régimen y administración de los montes de pasto, adquiridos para este Municipio en términos de San Emiliano (León) dispone lo siguiente:

Artículo 1.º Para el mejor régimen y administración de los montes de pasto denominados Riotuerto, La Alcantarilla, La Cueva del Puero, La Jubilla, Los Navares y Vega de Gorraveros, adquiridos por este Ayuntamiento en términos de San Emiliano, provincia de León, se crea un Patronato formado por los siguientes:

Presidente, alcalde de Mieres; Vicepresidente, uno de los concejales jurados; designado anualmente por el Ayuntamiento; vocales, un vecino, necesariamente labrador, nombrado por cada una de las parroquias pertenecientes al concejo de Mieres.

Artículo 2.º Para la designación de vocales, se convocará anualmente, el primer domingo de diciembre, a una reunión que se celebrará el segundo domingo de dicho mes a las diez de la mañana ante las respectivas iglesias parroquiales, presidiendo las votaciones el párroco, maestro más antiguo y uno de los concejales del distrito nombrado por la Corporación municipal, quienes levantarán acta del resultado de la votación para que el alcalde extienda la credencial correspondiente.

Tendrán derecho a votar los vecinos que hayan matriculado ganado para pastar en los puertos del Municipio.

Artículo 3.º El Patronato no tendrá retribución alguna por concepto de viajes ni estancias.

Por excepción en el año actual tendrá lugar la elección de vocales el domingo, día 25 del corriente, de diez a doce de la mañana.

Pueden ser electores el día 25 los que figuran como propietarios de ganado vacuno en la estadística hecha por este Ayuntamiento en el mes de diciembre último.

La nota cómica



—¡Parece mentira!... Tan pequeñita, y tan distinguida y tan bien educada.

—Se comprende... Siempre está con los criados y nunca con sus padres...

DEL MUNICIPIO OVETENSE

Resuelto el problema de las basuras

Para Oviedo, como para toda agrupación urbana de alguna importancia, el desplazamiento de basuras crea siempre un problema; un problema serio, de los más agudos, que comprende dos extremos a cual más importante y que a su vez son coeficientes de nuevos problemas: problema de volumen, de almacenamiento, y problema sanitario.

Los residuos de la ciudad montan a la fecha la respetable cantidad de 20 toneladas diarias. Veinte toneladas de basuras que es necesario sacar de la población y almacenarlas. ¿En donde?... He aquí un problema.

Durante buen número de años en Oviedo se venía saliendo del paso de muy mala manera. Las basuras de la ciudad eran transportadas a la aldea en carros del país, arrastrados por vacas cansinas, que solían dejar por las calles más residuos que sus dueños recogían de los portales. El procedimiento era penoso, caro e imperfecto.

Sin embargo tenía un defecto mayor: los residuos se empleaban generalmente en abonar las tierras productoras de las hortalizas y legumbres que la ciudad consume. Y así solía ocurrir que los gérmenes patógenos que marchan de la ciudad al campo juntamente con las basuras, a la ciudad volvían como generadoras del jugo de sus alimentos. ¡El peligro era enorme, y permanente!

El Municipio lo ha cortado de raíz suprimiendo el sistema de los carros de vacas.

Con todo, el problema continuaba en pie, irresoluto. Se recurrió a los procedimientos mecánicos. Las basuras fueron transportadas en automóvil, en un automóvil excelente, preparado ad hoc, para su almacenamiento.

Y de nuevo surge la pregunta. ¿En donde?... Se utilizaron varias parcelas en las inmediaciones de la ciudad... Pero este es un remedio que agudiza la enfermedad. Las parcelas, que son caras, se llenan muy pronto y se precisa adquirir otras, cada una

de las cuales constituye un foco de infección. Uno de esos montones fué colocado oportuna y estratégicamente a dos pasos del Hospital.



Todo esto, que es vergüenza de la ciudad, lo ha visto, como todos, el señor Ladreda. Lo ha estudiado y lo ha resuelto. El plan está ya en marcha y muy pronto, antes de un mes, quedará por entero terminado.

El procedimiento es conocido. Se trata de la instalación de un horno crematorio para destruir las basuras. Los que en la actualidad vienen siendo grandes pilas de estiércol asqueroso, maloliente e insano, quedará luego reducido a montoncillos de pavesas químicamente aprovechables.

El horno se está construyendo ya en San Roque, junto al Matadero, que en fecha no lejana habrá de convertirse en parque sanitario.

Este horno, cuyo costo asciende a 100.000 pesetas, consume, es decir, destruye, de treinta a cuarenta toneladas por día. Bastante más de lo que en la población se produce.

Este horno tiene, además, un hogar aparte, para la incineración de los pescados y las carnes que hayan de retirarse de los mercados por no reunir condiciones para el consumo.

Como se advierte, la obra es importantísima para la ciudad y responde a la campaña sanitaria que con tanto tesón viene sosteniendo el señor Ladreda.



A la una de la tarde de ayer terminó el plazo para la admisión de pliegos optando a la subasta de las obras del Matadero y Mercado de ganados.

Se presentaron cuatro pliegos por este orden:

- Casa Anduiza, de Bilbao.
- R. Arango, de Madrid.
- Banco de Crédito Local, de Madrid.
- Cementos Armados, de Zaragoza.

A la una de la tarde de hoy se abrirán estos pliegos, que luego han de pasar a estudio de la Corporación.

Está, pues, asegurada la subasta. Otra noticia de excepcional importancia para Oviedo.

Se ha incoado ya por el Ayuntamiento el expediente encaminado a recabar del Gobierno la calificación de casas baratas para las que el Municipio se propone construir en el Poblado de Vaqueros para obreros y empleados municipales.

Este es el trámite previo necesario para conseguir luego el beneficio del diez por ciento como prima a la construcción y abono de una parte del interés al capital invertido.

En cuanto al segundo grupo de viviendas municipales, el más importante, también se encuentra en condiciones de que muy pronto comiencen las obras. Los planos están a punto de terminarse. Y por lo que hace a los terrenos, precisamente ayer tarde visitó la Comisión los cuatro que han sido ofrecidos.

Luego redactará la ponencia que ha de someterse a examen de la Comisión Permanente.

—¿Cuándo colocan la farola en la Escandalera, señor Ladreda? Porque esa "tarta"...

—Tienen ustedes razón. También a mí me molesta. Se colocará muy pronto. En cuanto el arquitecto termine el plano.

—Será una cosa grande, claro.

—Sí, desde luego, que entone con la amplitud de la plaza. La columna será de hierro, pero el basamento de piedra.

—El foco, ¿lucirá antes de San Mateo?...

—¡Pero, hombre!... Lucirá el mes que viene, si Dios quiere.

No olviden los que perciben sueldo, como clases pasivas, la obligación en que están de pasar la revista. Y que han de hacerlo personalmente si quieren seguir cobrando.

Se nos pide que así lo digamos, y nosotros accedemos a ello muy gustosos.

Del homenaje a Franco

Ultimos detalles del acto

Al homenaje tributado al general, no pudo asistir, por encontrarse indispuesto, el señor marqués de la Vega de Anzo.

Así lo hizo constar en atenta carta dirigida a la Comisión organizadora que a su vez nos lo comunica para que lo hagamos público.

También nosotros hemos recibido el siguiente despacho, que transcribimos literalmente:

"Director REGION. Nombre periodistas ferrolanos, ruego dignese hacer constar nuestra adhesión banquete honor general Franco, orgullo pueblo Ferrol.

Abrázale agradecido y recuérdale muy gratamente, Gonzalo Meiras, "El Correo Gallego".

REVISTAS

"LOS POSTIGOS"

Hemos recibido el número tres de esta interesante publicación, que, dando pruebas de un desinteresado y grande amor a lo tradicional de nuestra ciudad, editan por su cuenta y reparten gratuitamente dos conocidísimas personas pertenecientes a la Sociedad Benéfica Santa María la Real de la Corte.

Laudatoria en grado sumo es la conducta de dichos señores, que sólo por amor a la citada Sociedad, sacrifican sus intereses y su actividad, siendo editores, buscando redacciones y anuncios y colaborando también personalmente en la citada publicación.

A pesar de que "Los Postigos" comenzó siendo de aparición irregular, debido todo a las circunstancias especiales de su publicación, hoy podemos decir que sus editores están a punto de lograr que sea bimestral. Y no desconfían, andando el tiempo, en hacer aún más cortos los intervalos de la publicación.

Felicitemos, sinceramente, a los desinteresados "postigueños" y deseamos que en breve, "Los Postigos" sea un periódico estabilizado, que sea una a los que ya trabajan por la prosperidad de nuestra provincia.